# HP Jornada 520 Series Pocket PC

# Användarhandbok



Tryckt i Singapore Utgåva 1

# Upphovsrätt

Informationen i detta dokument kan komma att bli inaktuell på grund av ändringar införda i senare versioner av produkten.

Instruktionsbokens innehåll innebär ingen garanti för säljbarhet eller lämplighet för ändamål som produkten från början ej avsetts för. Hewlett-Packard ansvarar inte för någon som helst skada som uppstår till följd av felaktigheter i instruktionsboken.

#### © Hewlett-Packard Co 2001.

Detta dokument innehåller upphovsrättsligt skyddad information med ensamrätt. Detta dokument får inte kopieras, anpassas eller översättas till annat språk utan föregående skriftligt tillstånd från Hewlett-Packard Company, såvida inte detta är tillåtet enligt gällande lagar om upphovsrätt.

De program som styr denna produkt är upphovsrättsligt skyddade med ensamrätt. Programmen får inte kopieras, bearbetas eller översättas utan tillstånd från Hewlett-Packard.

Microsoft, ActiveSync, Outlook, Pocket Outlook, Expedia, AutoRoute Express, MapPoint, Windows, Windows NT, Windows-logotypen och Windows CElogotypen är registrerade varumärken eller varumärken tillhörande Microsoft Corporation i USA och andra länder. Produkter från Microsoft säljs av återförsäljare under licens som ges av Microsoft Licensing, Inc., ett helägt dotterbolag till Microsoft Corporation.

Övriga märken och produktnamn angivna i detta dokument är servicemärken, varumärken eller registrerade varumärken tillhörande respektive företag.

Hewlett-Packard Singapore (Pte) Ltd. Asia Pacific Personal Computer Division 452 Alexandra Road Singapore 119961

# Innehållsförteckning

1   Inledning	
Så använder du handboken	2 2
Detta finns i HP Jornada	
Att hitta ytterligare information	
· -	
2   Att komma igång	
Hårdvarufunktioner	
Använd HP Jornada för första gången	
Starta och stäng av HP Jornada	
Fasta knappar och lampor	
Förflyttning i Windows for Pocket PC	
Mata in information	
Hitta och organisera information	27
3   Anslutning till stationär PC	29
Installera Microsoft ActiveSync på en stationär PC	
Installera HP Dynamic Voice Audio CODEC	
Anslut HP Jornada	
Upprätta en förbindelse (partnership)	
Synkronisera data	
Sök i HP Jornada från en stationär PC	39
Överför filer mellan HP Jornada och en stationär PC	
Säkerhetskopiera och återställ data	
·	
4   Koppla upp datorn mot Internet eller ett nätverk	45
Anslut HP Jornada	
Upprätta en Internet- eller nätverksanslutning	
Surfa på webben (eller i ett företagsintranät)	
Skicka och ta emot e-post	55
5   Konfigurera HP Jornada	61
Strömförsörjning	
Hantera minnet	
Ändra inställningar	64
Säkerhet	
Konfigurera fasta knappar	
Konfigurera menyer	
Lägg till och ta bort program	

6   Microsoft Pocket Outlook	
Calendar: planeringar och avtalade tider	
Contacts: information om vänner och kollegor	
Tasks: uppgiftslista  Notes: för tankar och idéer	
Överför information om avtalade tider, kontaktpersoner,	60
uppgifter och anteckningar till andra handdatorer	
(HP info exchange)	81
7   Medföljande program	83
Microsoft Pocket Word	
Microsoft Pocket Excel	
Microsoft Windows Media Player	
Microsoft Reader	
OmniSolve	90
8   Tillbehör	
HP-tillbehör	
CompactFlash-kort	93
9   Felsökning	
Återställ HP Jornada	
Enklare problemFjärranslutning	
Bildskärmsproblem	
•	
10   Support och service	
WebbplatsKundsupport	
Service	
Kontakta Hewlett-Packard	
Garanti	100
Ett års begränsad hårdvarugaranti	
Begränsningar i garantin	
Begränsning av ansvar och ersättningsskyldighet	
HPs licensavtal och garantivillkor för programvara	111
Ordlista	115
Bilaga A Teckenigenkänning	119
Bilaga B Migrering av data från andra enheter	123
Överföring av data från en fick- eller handdator	123
Migrera data från Palm-datorer	
Sakregister	127

# 1 | Inledning

Med en HP Jornada 520 Pocket PC med operativsystemet Microsoft® Windows®, kan du hålla viktig affärsmässig och privat information aktuell och nära till hands. Din HP Jornada har programvaran Microsoft Windows for Pocket PC, med t ex den senaste versionen av Microsoft Pocket Outlook. Med det kan du läsa och skriva e-post under resor och sköta uppgifter om avtalade tider och kontaktpersoner. Du kommer att upptäcka att HP Jornada också är den perfekta partnern för stationära och bärbara datorer. Du tar enkelt med dig viktig affärsinformation och -dokument och laddar snabbt uppdaterad information när du kommer tillbaka till skrivbordet. HP Jornada är en kraftfull och tillförlitlig mobil affärsdator med hög prestanda och avancerad energihantering, med funktionsfyllda program och verktyg utformade av Hewlett-Packard.

I det här kapitlet finns följande:

- En lista över innehållet i förpackningen med HP Jornada.
- En översikt över den här användarhandboken samt referenser till andra informationskällor.
- Beskrivningar av de program och funktioner som finns i fickdatorn.

## Vad som ingår

Detta finns i förpackningen med HP Jornada:

- HP Jornada Pocket PC, med fodral och pen
- Nätadapter
- Seriell kabel f
   ör anslutning till en stationär PC
- HP Jornadas startguide anvisningar i ord och bild för hur du installerar HP Jornada
- HP Jornada CD-ROM med programvara som lägger till funktioner i HP Jornada, denna användarhandbok, som innehåller detaljerad information om hård- och programvaran i HP Jornada samt HP Jornadas tillbehörsguide, med information om tillvalsprodukter för HP Jornada.
- HP:s dokumentation med häftet Regulatory Information och HP Jornadas tillbehörsguide
- Microsoft ActiveSync® CD-ROM och häftet Getting Started with Microsoft ActiveSync

## Så använder du handboken

Den här användarhandboken är utformad för att hjälpa dig att snabbt och enkelt komma igång med användningen av HP Jornada. Vissa av de skärmbilder som visas i handboken kan se något annorlunda ut på din HP Jornada.

Ingående stegvisa anvisningar för hur du använder datorns program finns också i online-hjälpfunktionen. Det innebär att du alltid har direkttillgång till assistans, utan att du behöver bära med dig handboken. (Mer information om hur du använder online-hjälpen finns i avsnittet "HP Jornadas hjälpsystem" senare i detta kapitel.)

I den här användarhandboken finns följande kapitel:

- **Kapitel 1, Inledning.** Ger en kort översikt över HP Jornadaförpackningen samt denna användarhandbok.
- Kapitel 2, Att komma igång. Innehåller stegvisa anvisningar för hur du laddar fickdatorn, går igenom Welcome Wizard och förbereder dig för att börja använda HP Jornada.
- Kapitel 3, Anslut handdatorn till stationär PC. Beskriver allt du behöver veta för att kunna ansluta handdatorn, överföra filer och synkronisera information och e-postmeddelanden i Microsoft Pocket Outlook.

- Kapitel 4, Anslutning till Internet eller ett nätverk. Förklarar hur du använder ett CompactFlash-kort modem\* när du vill koppla upp datorn mot Internet via en Internet-leverantör, eller installera ett CompactFlash nätverksgränssnittskort för anslutning till ett nätverk. Så snart datorn är online, kan du surfa på Internet eller ett intranät och skicka och ta emot e-post direkt från handdatorn.
- Kapitel 5, Konfigurera HP Jornada. Beskriver hur du på olika sätt kan lägga till extra funktioner i HP Jornada genom att installera ytterligare program samt förklarar hur du kan anpassa HP Jornada med hjälp av HP settings och olika kontrollpaneler.
- Kapitel 6, Microsoft Pocket Outlook. Beskriver programmen Contacts, Calendar, Tasks och Notes (program för personlig information) i HP Jornada.
- Kapitel 7, Medföljande program. Beskriver de medföljande programmen i HP Jornada, däribland Microsoft Windows for Pocket PC (Microsoft Pocket Word, Pocket Excel, Microsoft Reader och Windows Media™ Player) samt räknaren OmniSolve® från Landware.
- Kapitel 8, Tillbehör. Beskriver de HP-tillbehör som finns till handdatorn och innehåller anvisningar för hur du lägger till extra funktioner med hjälp av ett CompactFlash-kort.
- **Kapitel 9, Felsökning.** Förklarar hur du startar om handdatorn och återställer fabriksinställningarna samt ger tips och procedurer att följa när datorn inte fungerar som du har förväntat dig.
- Kapitel 10, Support och service. Innehåller telefonnummer och anvisningar för hur du får teknisk support från Hewlett-Packard.

Användarhandboken innehåller symboler som hjälper dig att enkelt hitta rätt information.



En genväg, ett annat sätt att göra någonting eller ytterligare information om ämnet.



Viktig information om ämnet eller en varningstext. Detta är viktig information du bör läsa för att förhindra dataförluster eller skador på HP Jornada.



Information rörande ämnet.

<sup>\*</sup> Modemet måste köpas separat. Vissa webbsidor/webbinnehåll kan kanske inte nås.

## Detta finns i HP Jornada

HP Jornada är redan från början utrustad med all programvara du behöver för att kunna arbeta på resande fot. Programmen beskrivs nedan. Mer ingående information finns i de följande kapitlen.



Nedanstående program är installerade i datorns ROM. De kan inte raderas och du behöver aldrig installera om dem.

## **HP-program**



**HP settings.** Justera bildskärmens ljusstyrka och kontrast och ställ in högtalarvolymen på lämplig nivå. Välj bland fyra förinställda profiler eller skapa en egen.



**HP security.** Skydda information i datorn med ett fyrsiffrigt lösenord som förhindrar att obehöriga använder din HP Jornada.



**HP backup.** Skydda värdefull information även när du är borta från kontoret genom att säkerhetskopiera PIM-databaser (personal information manager; Contacts, Calendar och Tasks) eller hela innehållet i fickdatorn till ett CompactFlash-kort.



**HP game buttons.** Samla poäng i dina favoritspel på fickdatorn. Använd programmet HP game buttons och tilldela datorns fasta knappar spelfunktioner.



**HP home menu.** Snabbstarta dina favoritprogram eller öppna dokument du ofta använder. Associera knappar i HP home menu med olika dokument eller program.



**HP task switcher.** Byt mellan öppna program och dokument, eller stäng program från en snabbmeny på skärmen Today.



**HP info exchange.** Skicka och ta emot information om kontaktpersoner, avtalade tider och aktiviteter till och från datorer utan Windows-operativsystem från Pocket Outlook. Du kan också ta emot (men inte skicka) anteckningar och lagra dem som textfiler i mappen My Documents på HP Jornada.

## Programvaran Microsoft Windows for Pocket PC

Calendar. Håll reda på avtalade tider och boka möten.

Contacts. Samla uppgifter om vänner och kollegor.

**Inbox.** Skicka och ta emot e-postmeddelanden.

 $\sim$ 

**Notes.** Skapa anteckningar och bilder för hand eller med tangenter och gör inspelningar.



**Pocket Excel.** Skapa nya arbetsböcker eller granska och redigera Excelarbetsböcker som du skapat på den stationära datorn.



**Pocket Word.** Skapa nya dokument eller granska och redigera Worddokument som du skapat på den stationära datorn.



Tasks. Håll reda på dina uppgifter.



**Microsoft Pocket Internet Explorer.** Surfa på webben och visa kanaler och webbsidor du prenumererar på.



**Microsoft Windows Media Player for Pocket PC.** Spela melodier och ljudklipp på fickdatorn. Med Windows Media Player kan du spela melodier eller filer som har spelats in i MP3-, WMA- eller WAV-format.



Microsoft Reader. Läs elektroniska böcker på HP Jornada.



## Tredjepartsprogramvara

**OmniSolve.** Utför komplexa matematiska och ekonomiska beräkningar med denna kompletta räknare från Landware.



## Ytterligare program

De CD-skivor som medföljer HP Jornada innehåller extraprogram som du kan installera. Installationsanvisningar finns i avsnittet "Lägg till eller ta bort program" i kapitel 5.

Du kan också installera program från många andra källor, t ex Internet. Mer information finns i avsnittet "Lägg till eller ta bort program" i kapitel 5.



#### Följande program finns på HP Jornada CD-ROM:

- HP Jornadas användarhandbok. Användarhandboken innehåller detaljerad information om HP Jornadas hård- och programvara. Den finns i PDF-format (Portable Document Format) och för att kunna läsa den behöver du Adobe® Acrobat® Reader, som finns på Adobes webbplats på www.adobe.com.
- Yahoo!® Messenger\* from Yahoo! Inc. Med Yahoo! Messenger kan du kommunicera direkt med alla dina online-vänner och läsa aktiekurser, nyheter, sportresultat med mera.
- AudiblePlayer™ 2.0 for Windows CE och AudibleManager™ 3.0 från Audible Inc.\* Lyssna på populära ljudböcker, nyheter, tidskrifter och annat.
- MusicMatch® Jukebox 6.0 från MusicMatch Corporation. Med MusicMatch Jukebox 6.0, med nya Internet Radio, ger musikälskare möjlighet att spela, spela in, organisera och upptäcka ny musik. MusicMatch Jukebox och HP Jornada Pocket PC — det ultimata musiksystemet i fickformat!
- EzWAP från EZOS. Med denna läsare kan du gå till Internet-platser som använder WAP-protokoll (wireless access protocol) och vars innehåll är specialdesignat för mobila enheter.
- Exempel på MP3-melodier från EMusic.com™.\* EMusic.com är den främsta webbplatsen för MP3-musik. Här hittar du inspelningar av artister inom rock, jazz, blues, techno och hip-hop.
- HPC Notes<sup>™</sup> 3.05 Lite Edition (komplett) och Professional Edition (demo) från PhatWare<sup>™</sup> Corporation.\* HPC Notes 3.05 är ett kraftfullt program för Windows for Pocket PC som du använder för att skriva och organisera anteckningar. Skriv anteckningar, skydda dem med lösenord- och organisera dem efter typ, ämne, datum och ändringsdatum.



Innehållet på CD-skivorna kan variera. Kontrollera CD-skivans innehåll och besök HP:s webbplats på adressen <a href="www.hp.com/jornada">www.hp.com/jornada</a> om du vill ha fler program eller uppdateringar.

#### Följande program finns på ActiveSync CD-ROM:

 Microsoft Transcriber version 1.1 for Windows CE. Med Transcriber kan du notera telefonnummer, göra anteckningar och mycket annat lika lätt som på papper. Transcriber kan identifiera all handskrift, oavsett om den är kursiv, tryckt eller båda delarna.

<sup>\*</sup> Endast tillgängligt i engelska versioner.

- Microsoft Money 2000 for Pocket PC. Registrera utgifter, balansera checkhäftet och spåra investeringar. Du kan också uppdatera Microsoft Money-konton i den stationära PC:n med information från HP Jornada. (Microsoft Money for Pocket PC kan endast synkronisera data med den amerikanska versionen av Microsoft Money.)
- Microsoft Internet Explorer 5. Surfa på webben med den senaste versionen av Microsofts webbläsarprogramvara för stationära datorer.
- Microsoft Outlook 2000. Hantera meddelanden, avtalade tider, uppgifter om kontaktpersoner och aktiviteter på den stationära PC:n.
- Microsoft Windows Media Manager for Pocket PC. Konvertera olika musik- och ljudfiler till rätt format och överför dem till HP Jornada.
- Exempeldokument f\u00f6r anv\u00e4ndning med Microsoft Reader .

# Att hitta ytterligare information

I nedanstående tabell kan du se var du hittar ytterligare information om hur du använder HP Jornada.

Informa on om:	Källa:
Program på HP Jornada	Den här användarhandboken och online- hjälpen på fickdatorn. Tryck på <b>Help</b> på <b>Start</b> -menyn, så visas en hjälptext för det aktiva programmet.
Ytterligare program som kan installeras på HP Jornada	HP Jornada CD-ROM, mappen Extras på ActiveSync CD-ROM och HP:s webbplats på adressen www.hp.com/jornada/solutions.
Anslutning till och synkronisering med en stationär PC	Häftet Getting Started with Microsoft ActiveSync eller ActiveSync Help på den stationära PC:n. Mer information och de senaste uppdateringarna finns på webbplatsen för Microsoft Pocket PC www.pocketpc.com.
De senaste uppdateringarna och detaljerad teknisk information	Readme-filerna i mappen Microsoft ActiveSync på den stationära PC:n och ActiveSync-CD:n samt på www.hp.com/jornada.

Informa on om:	Källa:
Felsökning av anslutningar	Kapitel 9 i den här användarhandboken eller ActiveSyncs felsökare på den stationära PC:n. På menyn File i ActiveSync klickar du på Connection Settings och sedan på Help. Mer hjälp finns på Microsofts webbplats på www.pocketpc.com.
Senaste nytt om fickdatorer med Windows	Webbplatsen Microsoft Windows for Pocket PC på www.pocketpc.com.



Hela texten i den här användarhandboken finns också på HP:s webbplats på <a href="www.hp.com/jornada/products/product\_tour">www.hp.com/jornada/products/product\_tour</a>. Du kan ladda ned användarhandboken till en stationär PC och läsa den med Adobe Acrobat Reader, som kan hämtas från Adobes webbplats på adressen <a href="www.adobe.com">www.adobe.com</a>.

## HP Jornadas online-hjälp

Du kan få hjälp med specifika program och med Windows for Pocket PC genom att trycka på **Help** på **Start**-menyn. En hjälptext visas då för det aktiva programmet. Om du vill se en meny med alla hjälpfiler som är tillgängliga på fickdatorn, trycker du på menyn **View** och sedan på **All Installed Help**. Du kan också trycka på **Help** när Today-skärmen är aktiv.

Du förflyttar dig i hjälpsystemet på samma sätt som i Microsoft Internet Explorer; genom att trycka på länkar eller knappen Back. När du är klar med hjälptexten trycker du på ® så att du kommer tillbaka till det program du använde.

# 2 | Att komma igång

I det här kapitlet får du hjälp med att börja använda HP Jornada Pocket PC. Du får bekanta dig med hårdvaran, lära dig hur du ställer in HP Jornada och läsa en kort introduktion av operativsystemet Windows for Pocket PC. När du är klar med det här kapitlet, har du läst allt du behöver veta för att börja arbeta med HP Jornada.

I det här kapitlet finns stegvisa anvisningar som hjälper dig att göra följande:

- · Identifiera hårdvarufunktioner.
- · Gå igenom Welcome Wizard.
- · Lära dig använda Windows for Pocket PC.
- Mata in information.
- Leta reda på och organisera information.

## Hårdvarufunktioner

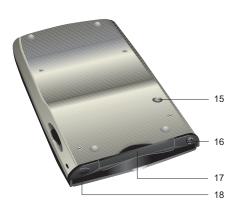
På bilderna nedan visas de knappar, anslutningar, portar och andra funktioner som finns på HP Jornada.





- 1. Penna.
- 2. Fodral.
- 3. Plats för penna.
- Gummilist. Ta bort den om du vill använda en kåpa som tillbehör. Listen kan inte sättas tillbaka när du tagit bort den.
- 5. Mikrofon.
- Funktionsknapp. Tryck på den för att välja ett markerat objekt, eller vrid för att rulla framåt eller bakåt i ett dokument.
- 7. Inspelningsknapp. Hålls intryckt medan du spelar in .
- 8. HP:s snabbvalsknappar. Används för att starta program.

- Seriell port. Ansluts till stationär PC med synkkabel eller hållare.
- 10. DC-uttag.
- 11. Strömbrytare.
- 12. Högtalare.
- 13. Pekskärm.
- Påminnelselampa. Indikerar ett larm eller en påminnelse och strömstatus under laddning.



- 15. Återställningsknapp.
- 16. Uttag för stereohörlurar
- CompactFlash-kortplats.
   Lägg till minne eller tillbehör med hjälp av CompactFlashkort av typ I.
- Infraröd port. Överför filer och data trådlöst mellan andra datorer.



HP:s snabbvalsknappar

## Skötsel av HP Jornada

HP Jornada är ett tillförlitligt komplement till en stationär PC när den sköts på rätt sätt. Följ nedanstående tips så säkerställer du problemfri användning under lång tid:

• **Skydda skärmen.** Om du trycker för hårt på pekskärmen kan den skadas. Skydda skärmen genom att förvara HP Jornada i fodralet när du inte använder den. Du kan också skydda skärmen med ett skärmskydd (tillbehör) eller en kåpa i färg. Mer information finns i "HP-tillbehör" i kapitel 8.

Använd pennan när du trycker på HP Jornadas skärm så att du undviker repor och skråmor. Du rengör skärmen med litet glasrengöringsmedel på en mjuk rengöringsduk. Undvik att spreja rengöringsmedel direkt på skärmen.



Var noga med att stänga av HP Jornada innan du rengör pekskärmen.

- Tappa inte HP Jornada. Om du tappar eller skakar HP Jornada kan känsliga komponenter som t ex bildskärmen skadas. Sådana skador omfattas inte av Hewlett-Packards garanti med snabb reparation.
- **Undvik radiostörningar.** Radiostörningar från annan elektronisk utrustning kan påverka bildskärmens funktionssätt. Om du avlägsnar störningskällan, återgår bildskärmen till normalt funktionssätt.
- Undvik höga temperaturer. HP Jornada är utformad för att arbeta i temperaturer mellan 0 och 40 °C. Om du utsätter HP Jornada för temperaturer utanför detta område kan skador uppstå eller data gå förlorade. Var särskilt noga med att inte låta HP Jornada ligga i direkt solljus eller i en bil där temperaturen kan stiga till skadliga nivåer.

# Använd HP Jornada för första gången

Gör så här när du ska börja använda HP Jornada.

 Anslut datorn till nätström. Koppla ihop nätadaptern och anslut den till datorns DC-uttag.



 Återställ HP Jornada. Tryck på den röda återställningsknappen på baksidan av fickdatorn.



- Gå igenom Welcome Wizard. Första gången du startar HP Jornada visas en startbild. Efter en liten stund startar Welcome Wizard. Welcome Wizard ger en kort presentation av Windows for Pocket PC, hjälper dig kalibrera pekskärmen och uppmanar dig att välja stad och tidszon.
- 4. **Justera bildskärmen.** Innan du börjar, kanske du måste justera bildskärmens kontrast och ljusstyrka till en behaglig nivå. Tryck ned och håll kvar snabbvalsknappen för HP home menu tills hjälpprogrammet HP settings visas och flytta sedan skjutreglagen för varje inställning.
- 5. **Registrera HP Jornada.** Förvissa dig om att du får den garanti och tekniska support som du har rätt till samt information om uppgraderingar genom att registrera HP Jornada på www.hp.com/jornada.

## Starta och stäng av HP Jornada

En av de bekvämaste funktionerma i HP Jornada är "direktstartsfunktionen". Tack vare den blir det ingen väntetid medan HP Jornada startas eller stängs av. Du kan börja arbeta omedelbart genom att trycka på strömbrytaren.



Du kan också starta HP Jornada genom att trycka på pekskärmen. Markera kryssrutan **Tap screen to power on** på fliken **Preferences** i HP settings.

När du har arbetat färdigt stänger du av HP Jornada genom att trycka på strömbrytaren. Som grundinställning tonas bakgrundsbelysningen ned när HP Jornada varit overksam i 1 minut. Datorn stängs av när den varit overksam i 3 minuter, om den inte är ansluten till nätström. Du kan ändra dessa inställningar på kontrollpanelen Power. På **Start**-menyn trycker du på **Settings**, sedan på **System**-fliken och slutligen på Power-ikonen.



Om du markerar **Tap screen to power on**, kan det hända att HP Jornada råkar startas när du skjuter in den i fodralet.

## Fasta knappar och lampor

De fasta knapparna på HP Jornada (dvs knapparna på själva enheten, inte knappar och ikoner på bildskärmen) kan användas för att starta ett visst program eller själva HP Jornada. Varje knapps egenskaper beskrivs nedan. De flesta knappar kan få en ny associering eller konfigureras om så att de startar ett program du själv väljer. Mer information finns i "Konfigurera fasta knappar" i kapitel 5.

## Påminnelselampa

- En blinkande grön indikatorlampa aviserar ett larm eller en påminnelse.
   Lampan fortsätter att blinka tills du trycker på Snooze eller Dismiss på pekskärmen.
- När HP Jornada är ansluten till nätström, visar en gul lampa att den håller på att laddas. Grön indikatorlampa med fast sken (inte blinkande) anger att HP Jornada är helt laddad.
- En blinkande gul indikatorlampa talar om att bildskärmen är avstängd (men enheten är fortfarande på).

## Inspelningsknapp

- Tryck in och släpp inspelningsknappen när du vill starta HP Jornada.
- Tryck in och håll ned inspelningsknappen när du vill starta HP Jornada och påbörja en inspelning. Om högtalaren inte är avstängd hörs en ljudsignal, som talar om att inspelningsfunktionen är startad.
- Släpp inspelningsknappen när du vill sluta spela in. Om högtalaren inte är avstängd anger två ljudsignaler att inspelningsfunktionen är avstängd.

Om du vill undvika att HP Jornada startas oavsiktligt kan du desaktivera inspelningsknappen. Mer information finns i "Ändra inställningar" i kapitel 5.



## HP:s snabbvalsknappar

• Tryck på en snabbvalsknapp när du vill starta motsvarande program:



HP home menu, snabbvalsknapp



Contacts, snabbvalsknapp



Calendar, snabbvalsknapp



Tasks, snabbvalsknapp

- Tryck på snabbvalsknappen för HP home menu när du vill starta detta program.
- Tryck på snabbvalsknappen för HP home menu en gång till när du vill se den andra sidan med knappar.
- Tryck in och håll ned snabbvalsknappen för HP home menu om du vill starta hjälpprogrammet HP settings.
- Tryck in och håll ned snabbvalsknappen för Calendar, Contacts eller Tasks om du vill starta det programmet.
- I Calendar, Contacts eller Tasks trycker du på den associerade snabbvalsknappen igen för byte av vy (t ex från dag (Day) till vecka (Week)).
- Tryck in och håll kvar snabbvalsknappen för Tasks om du vill stänga av bildskärmen (utan att stänga av datorn). Tryck på snabbvalsknappen för Tasks igen (när datorn är avstängd) om du vill starta bildskärmen.
- Du kan också ställa in HP:s snabbvalsknappar så att de startar HP Jornada och respektive program med en tryckning. Mer information finns i "Ändra inställningar" i kapitel 5.

## Strömbrytare

- Tryck på strömbrytaren när du vill starta och stänga av HP Jornada.
- Om bildskärmen har stängts av, startar du den genom att trycka på strömbrytaren.
- Tryck in och håll kvar strömbrytaren om du vill öppna programmet Align Screen för att kalibrera pennan och pekskärmen. Mer information finns i "Kalibrera pekskärmen" senare i det här kapitlet.

## Förflyttning i Windows for Pocket PC

### Med pennan

Med pennan förflyttar du dig och väljer objekt på skärmen:

- Tryck. Tryck med pennan på skärmen en gång när du vill öppna objekt och välja alternativ.
- Dra. Håll pennan på skärmen och välj text och bilder genom att dra med pennan. På en lista kan du välja flera objekt genom att dra med pennan över dem.
- Tryck in och håll ned. Tryck in och håll ned pennan på ett objekt om du vill se en lista över funktioner som är tillgängliga för det objektet.

Pennan förvaras bekvämt i HP Jornadas fodral med bältesclips.

## Kalibrera pekskärmen

Då och då kan det hända att pennans precision avtar. Du kan då kalibrera om pekskärmen med kontrollpanelen Align Screen.

#### Så öppnar du kontrollpanelen Align Screen

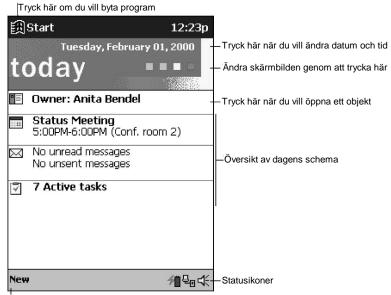
- 1. Tryck på Settings på Start-menyn.
- 2. På fliken **System** trycker du på ikonen Align Screen.
- Tryck på markeringarna allteftersom de visas på nya platser så att pekskärmen kalibreras.



Du kan också öppna kontrollpanelen Align Screen utan att använda pennan genom att trycka in och hålla ned strömbrytaren.

## Today-skärmen

Varje dag när du första gången startar HP Jornada (eller när datorn varit overksam i 4 timmar) visas Today-skärmen. Den visas också om du trycker på **Today** på **Start**-menyn. På Today-skärmen visas all viktig information för dagen. Tryck på Today-skärmens sidhuvud om du vill ställa in vilken information som ska visas.



Tryck här om du vill skapa ett nytt objekt

#### Today-skärmen

## Byt program

I HP home menu och på **Start**-menyn kan du snabbstarta dina favoritprogram eller öppna dokument som du ofta använder. Du kan också använda HP task switcher för att byta mellan aktiva program.

#### Så startar/byter du program med HP home menu

- 1. Tryck på snabbvalsknappen för HP home menu.
- 2. Tryck på den knapp som motsvarar programmet eller dokumentet.

I HP home menu visas två sidor med knappar och ikoner som motsvarar programmen och dokumenten på fickdatorn. Om du vill se den andra sidan ska du trycka på snabbvalsknappen för HP home menu en gång till, eller trycka på ikonen HP home menu i det nedre högra hörnet av skärmen.



Ikonerna på de knappar som hör till kontrollpanelerna Memory och Power ändras och visar om lagringsminnet börjar bli fullt eller batteriet börjar bli svagt.

#### Så startar/byter du program med Start-menyn

- Tryck på på navigeringsfältet så att Start-menyn visas.
- 2. På **Start**-menyn trycker du på namnet på det program du vill byta till. –eller–

Tryck på någon av miniatyrikonerna överst på **Start**-menyn, så kommer du till ett program du använt nyligen.



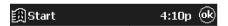
Du kan anpassa både HP home menu och **Start**-menyn så att du lättare kommer åt de program du använder mest. Mer information finns i "Konfigurera menyer" i kapitel 5.

### Byt program med HP task switcher

- På Today-skärmen trycker du på statusikonen för HP task switcher på kommandoraden.
  - \_eller\_
  - Tryck på snabbvalsknappen för HP home menu och tryck sedan på ikonen HP task switcher.
- På snabbmenyn trycker du på namnet på ett av de aktiva programmen.

## Navigeringsfältet

Navigeringsfältet sitter längst upp på skärmen. Där visas den aktiva programmet och aktuell tid. Där kan du också byta till andra program och stänga skärmbilder.



Navigeringsfältet i Windows for Pocket PC

### Kommandoraden

Använd kommandoraden längst ned på skärmen när du vill utföra funktioner i olika program. På kommandoraden finns menyer och knappar för det aktiva programmet, statusikoner och knappen för inmatningspanelen. Tryck på **New** när du vill skapa ett nytt objekt i det aktiva programmet.

Namnet på en knapp visas när du trycker ned och håller kvar pennan på knappen. Dra bort pennan från knappen (utan att släppa) så att kommandot inte utförs.



Kommandoraden i Windows for Pocket PC

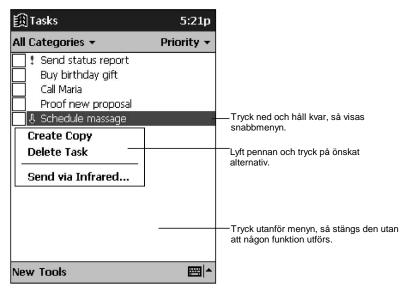
## Statusikoner

När Today-skärmen visas, kan följande statusikoner visas på kommandoraden. I de flesta fall kan du trycka på en statusikon om du vill se motsvarande kontrollpanel eller mer information om det objektet. Om du t ex trycker på ikonen för den aktiva fjärranslutningen kopplas modemet ned.

Ikon	Innebörd
<b>≮</b>	Högtalaren är på.
<del>/</del>	Datorn laddas.
! <b>2</b>	Mindre än 50% återstår av batteriladdningen.
! 🗓	Batteriet är mycket svagt. Ett varningsmeddelande visas också.
₩	En extern strömkälla (AC) är ansluten.
	Fjärranslutningen är aktiv.
른	Direktanslutning till en stationär PC är aktiv.
<b>+</b>	HP task switcher är aktivt.
	HP game buttons är aktivt.

## Snabbmenyer

Använd snabbmenyer när du vill använda en funktion med det valda objektet. Du kan t ex använda snabbmenyn i listan i Contacts om du snabbt vill radera, kopiera eller skicka ett e-postmeddelande till en kontaktperson. Alternativen på snabbmenyerna varierar i olika program. Du öppnar en snabbmeny genom att trycka ned och hålla kvar pennan på ett objekt där du vill utföra en funktion. När menyn visas lyfter du pennan och trycker sedan på önskat alternativ. Tryck någonstans utanför menyn, så stängs den utan att någon funktion utförs.



Snabbmenyn för Tasks

## Mata in information

Du kan mata in information på flera olika sätt på fickdatorn:

- Använd skärmens tangentbord "på inmatningspanelen.
- Använd funktionen för teckenigenkänning på inmatningspanelen.
- Skriv direkt på skärmen.
- Tala in ett meddelande i mikrofonen.

## Skärmens tangentbord

Längst ned på skärmen hittar du ett tangentbord. Du skriver en bokstav genom att trycka på den på tangentbordet, precis som på ett vanligt tangentbord.

### Visa skärmens tangentbord

1. Tryck på ikonen för inmatningspanelen till höger på kommandoraden.

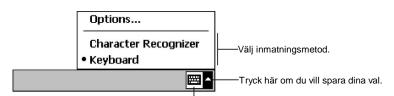
Ikonen ser ut som ett tangentbord eller en penna, beroende på vilket inmatningsalternativ du har valt. Om visas (vilket betyder att funktionen för teckenigenkänning är vald), ska du trycka på pilen till höger om ikonen för inmatningspanelen och sedan på **Keyboard**.



- Om du vill se numeriska tangenter, trycker du på 123 i det övre vänstra hörnet på skärmens tangentbord.
- Genom att trycka på au längst ned till vänster på skärmens tangentbord kommer du åt bokstäver med diakritiska tecken eller accenter.
   Bildskärmen visar vilka av dessa bokstäver som kan användas.
- Om du vill skriva versaler trycker du på tangenten <a>s</a>
- Det finns genvägar på tangentbordet, t ex will för inklistring och som ångrar ett kommando. Tryck på tangenten will och sedan på kommandots bokstav.

Du kan ändra storleken på tangenterna på skärmen och även göra andra inställningar för skärmens tangentbord. Tryck på pilen bredvid ikonen för inmatningspanelen och sedan på **Options**. Du kan också använda kontrollpanelen Input.





Knappen för inmatningspanelen

Ikonen och menyn för inmatningspanelen

## Teckenigenkänning

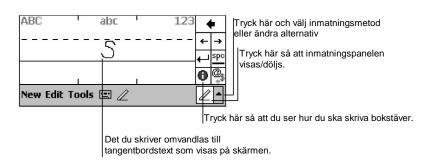
På skärmen finns ett område för teckenigenkänning som tolkar det du skriver med pennan på skärmen till bokstäver i det aktiva dokumentet. Du använder pennan för att skriva på inmatningspanelen, precis som när du skriver på papper.

#### Visa området för teckenigenkänning

1. Tryck på ikonen för inmatningspanelen till höger på kommandoraden.



Ikonen för inmatningspanelen ser ut som ett tangentbord eller en penna, beroende på vilket inmatningsalternativ du har valt. Om visas (vilket betyder att skärmens tangentbord är valt), ska du trycka på pilen till höger om ikonen för inmatningspanelen och sedan på **Character Recognizer**.



#### Inmatningsområdet för teckenigenkänning

- Versaler skriver du i det v\u00e4nstra omr\u00e4det p\u00e4 inmatningspanelen under "ABC"-symbolen.
- Gemena bokstäver skriver du i mitten av inmatningspanelen, under "abc"symbolen.
- Siffror och symboler skriver du i det högra området på inmatningspanelen, under "123"-symbolen.
- Du kommer åt symbolerna genom att trycka på "@\$"-symbolen. Detta visar ett tangentbord på skärmen.

Eftersom vissa bokstäver skrivs med liknande pennrörelser, kan det kräva viss övning innan du får rätt stil för att teckenigenkänningen ska fungera. En tabell med pennrörelser och motsvarande bokstäver finns i bilaga A, "Teckenigenkänning".

Tryck på om du vill se en demonstration av korrekta pennrörelser.



Du kan välja att skriva versala eller gemena bokstäver och även göra andra inställningar för teckenigenkänning. Tryck på pilen bredvid ikonen för inmatningspanelen och sedan på Options. Du kan också använda kontrollpanelen på Input.



## Skriv eller rita på skärmen

Vissa program, t ex Pocket Word, Notes och fliken Notes i Calendar, Contacts och Tasks, accepterar handskrift direkt på skärmen. När du skriver på skärmen, kan du redigera och formatera det skrivna eller omvandla informationen till text.

#### Så skriver du på skärmen

- Tryck på så att du byter till handskriftsläge.
- Skriv på skärmen med pennan, precis som du gör på papper.

#### Omvandla handskrift till datortext

- Tryck ned och håll kvar pennan bredvid den text du vill omvandla tills markören visas.
- Håll kvar pennan och markera texten genom att dra pennan över
- Tryck på Recognize på menyn Tools.
- Om omvandlingen blir felaktig, ska du trycka ned och hålla kvar pennan på det felaktiga ordet så att snabbmenyn visas. Tryck sedan på Alternates. Tryck på önskat ord eller på det skrivna längst upp på menyn så att du återgår till den ursprungliga skriften.

#### Skriv- och rittips:

- · Skriv prydligt.
- Skriv på linjerna och låt nedstaplarna löpa nedanför. Skriv tvärstrecket på "t" och apostrofer nedanför den övre linjen så att de inte blandas ihop med ordet ovanför. Skriv punkt och komma ovanför den nedre linjen.
- Du kan förbättra teckenigenkänningen genom att höja zoomnivån till 300% på **Tools**-menyn.
- Skriv bokstäverna i ett ord tätt ihop och lämna stora mellanrum mellan ord så att det syns tydligt var ett ord börjar och slutar.
- Avstavade ord, utländska ord som använder specialtecken som accenter och diakritiska tecken och vissa interpunktionstecken kan inte omvandlas.
- Om du ändrar ett ord (t ex ändrar en trea til en åtta) efter att ha använt teckenigenkänning på ordet, kommer inte ändringen med om du försöker använda teckenigenkänning på ordet igen.

### Så ritar du på skärmen

- 1. Tryck på så att du byter till handskriftsläge.
- Rita på skärmen med pennan. Se till att det första strecket korsar de tre linjerna.



Det första streck du gör med pennan måste korsa tre horisontella linjer.

 Fortsätt att rita, precis som på papper, och se till att alla streck visas i skrivområdet eller vidrör detta.



Du kan ändra zoominställningen så att det blir lättare att arbeta med eller titta på det du ritat. Tryck på **Tools** och välj sedan en zoominställning.

#### Tala in meddelanden

I alla program där du kan skriva eller rita på skärmen kan du också snabbt spara idéer, påminnelser och telefonnummer genom att tala in ett meddelande. I Calendar, Tasks och Contacts kan du tala in inspelning via fliken **Notes**. I programmet Notes kan du antingen skapa en fristående inspelning eller lägga till ett röstmeddelande i en skriftlig anteckning. Om du vill lägga till inspelningen i en anteckning, ska du öppna anteckningen först.

Du kan skicka röstmeddelanden till andra produkter med Windowsoperativsystem via en infraröd anslutning eller som en bilaga till ett e-postmeddelande.

Inspelningsfunktionen är avsedd för inspelning av privata röstmeddelanden. Den lämpar sig inte för inspelning av presentationer, musik eller föreläsningar. Statiskt eller elektriskt brus kan höras under uppspelningen.



#### Gör en inspelning

- Tryck ned och håll kvar inspelningsknappen tills du hör en ljudsignal. Indikatorlampan lyser med gult sken.
- 2. Håll ned inspelningsknappen och tala i mikrofonen. Det bästa resultatet får du om du begränsar längden på inspelningarna till mindre än 3 minuter. Om du vill ha högsta möjliga kvalitet på inspelningarna, ska du tala in dem på en tyst plats. Tala som vanligt, med munnen på ett avstånd om ungefär 10 cm från mikrofonen.
- Släpp inspelningsknappen. Två ljudsignaler hörs. Den nya inspelningen visas på listan med anteckningar eller som en inbäddad ikon.

Du kan också spela in ett röstmeddelande genom att trycka på 🔳 på verktygsfältet för inspelning.



#### Spela upp en inspelning

- 1. Tryck på namnet på inspelningen i fillistan.
  - -eller-
  - Tryck på inspelningsikonen i anteckningen.
  - -eller-
  - Tryck på funktionsknappen om du vill spela upp den valda inspelningen.

#### Inspelningsformat

HP Jornada stöder flera format för röstmeddelanden. Formaten skiljer sig åt både vad beträffar inspelningens kvalitet och storleken på ljudfilen. När du väljer ett inspelningsformat, bör du fundera över vilken kvalitet du behöver liksom hur mycket lagringsminne inspelningen kommer att behöva i HP Jornada.

Alla inspelningsformat är dessutom inte kompatibla med andra program eller datorer. Om du vill skicka dina inspelningar till andra eller överföra en inspelning till din stationära PC, ska du välja ett inspelningsformat som stöds av den programvara som spelar upp inspelningar på den andra datorn. Det förinställda inspelningformatet är HP Dynamic Voice. Anvisningar för hur du installerar HP Dynamic Voice Codec på den stationära PC:n finns i "Installera HP Dynamic Voice Audio Codec" i kapitel 3.

### Välj ett inspelningsformat

- På Start-menyn trycker du på Settings och sedan på ikonen för inmatning.
- 2. På fliken **Options** i kontrollpanelen Input väljer du ett inspelningsformat för röstmeddelandet i listrutan.

Tabellen nedan visar kompatibiliteten mellan olika inspelningsformat och olika typer av datorer. Listan över inspelningsformat på HP Jornada anger samplingsfrekvensen, om formatet är stereo eller mono och hur mycket lagringsminne som krävs per inspelad sekund. Det kan hända att du måste experimentera med olika samplingsfrekvenser och format för att se vad som passar bäst för din röst.

		Kompatibilitet			
Format	Kvalitet	HP Jornada 520 Series Pocket PC	Windows CE 2.0- enhet	PC med ActiveSync installerat	Windows 95/98/NT/ 2000/Me
PCM	Hög	ja	ja	ja	ja
Mobile Voice	Låg	ja	ja	ja	nej
GSM 6.10	Medel	ja	ja	nej	nej
HP Dynamic Voice	Hög	ja	nej	ja*	ja*

\_

<sup>\*</sup> Du måste först installera HP Dynamic Voice Codec på den stationära PC:n. Se "Installera HP Dynamic Voice Audio Codec" i kapitel 3.

#### Skicka en inspelning till en annan dator

- Leta reda på den inspelning du vill skicka i programmet Notes eller i File Explorer.
- 2. Tryck och håll kvar pennan på namnet på inspelningen, så visas snabbmenyn.
- Tryck antingen på Send via E-mail eller Send via Infrared på snabbmenyn.
- 4. Skriv en e-postadress.

-eller-

Rikta in den infraröda porten på din HP Jornada mot den infraröda porten på mottagarens dator. (Mottagarens dator måste vara inställd i läget för infraröd mottagning.)

# Hitta och organisera information

Du kan leta efter och organisera filer och information på din fickdator på ungefär samma sätt som på din stationära PC: med sökfunktionen eller med File Explorer.

Använd sökfunktionen när du vill hitta filer som innehåller en viss textsträng eller uppfyller vissa kriterier.

#### Så hittar du en fil

- 1. Tryck på Find på Start-menyn.
- 2. Skriv den text du söker i rutan Find.
- Om du vill begränsa sökningen till filer av en viss typ, ska du välja önskad filtyp på listan Type.
- 4. Tryck på Go.

Om du snabbt vill hitta information som tar upp lagringsutrymme på datorn, ska du välja **Larger than 64 KB** i listan **Type**.



I File Explorer kan du bläddra igenom mapparna på fickdatorn och organisera filer i mappar.

#### Så bläddrar du igenom mappar

 På Start-menyn trycker du på Programs och sedan på File Explorer.



# 3 | Anslutning till stationär PC

För att kunna utnyttja HP Jornada maximalt bör du ansluta den till en stationär eller bärbar PC. I det här kapitlet får du veta hur du upprättar en anslutning mellan HP Jornada och en stationär PC och hur du synkroniserar och överför filer mellan fickdatorn och den stationära PC:n (eller en annan PC som har Microsoft ActiveSync installerat). I det här kapitlet beskrivs följande:

- Installera Microsoft ActiveSync 3.1 på en stationär PC.
- Anslut HP Jornada med synkkabel, hållare eller infraröd anslutning.
- Upprätta en förbindelse (partnership) mellan HP Jornada och den stationära PC:n.
- Synkronisera data mellan HP Jornada och den stationära PC:n.
- Bläddra igenom filer på HP Jornada från den stationära PC:n.
- Överför filer mellan HP Jornada och en stationär PC.
- Säkerhetskopierar data på HP Jornada.

# Installera Microsoft ActiveSync på en stationär PC

Innan du kan ansluta HP Jornada till en stationär PC, måste du installera Microsoft ActiveSync på den stationära PC:n. Med Microsoft ActiveSync kan du bläddra igenom, synkronisera och överföra filer mellan den stationära PC:n och HP Jornada.

Microsoft ActiveSync 3.1 medföljer på ActiveSync-CD:n, som levereras med HP Jornada. Anvisningar för hur du installerar ActiveSync finns i häftet *Getting Started with Microsoft ActiveSync* som medföljer CD:n. Om du vill veta mer om hur du använder ActiveSync, kan du gå till hjälpfunktionen för ActiveSync på den stationära PC:n när du har installerat programmet.



På Microsofts webbplats finns uppdateringar av ActiveSync-programmet.

### Systemkrav

Minimikraven för stationära PC-system vid installation och användning av Microsoft ActiveSync 3.1 är följande:

- Microsoft Windows 2000, Microsoft Windows NT® Workstation 4.0 med minst Service Pack 3, Microsoft Windows Me eller Microsoft Windows 95/98.
- Pentium-processor för Windows NT eller Windows 2000 (166 MHz krävs för Windows 2000; 150 MHz för Windows Me); 486/66 DX-processor eller mer (Pentium P90 rekommenderas) för Windows 95/98.
- 16 MB minne för Windows 95/98 (mer minne förbättrar prestandan) eller Windows NT (32 MB rekommenderas) eller Windows 2000 (64 MB rekommenderas); 32 MB minne för Windows Me.
- Hårddisk med 10 till 50 MB ledigt diskutrymme (kraven varierar beroende på de valda funktionerna och den aktuella systemkonfigurationen).
- Ledig 9- eller 25-stifts kommunikationsport (adapter krävs för 25-stifts kommunikationsport) eller infraröd port.
- CD-ROM-enhet.
- VGA-grafikkort eller kompatibel videografikadapter med 256 f\u00e4rger eller mer.
- Tangentbord.
- · Microsoft-mus eller kompatibel pekenhet.

- · Ljudkort/högtalare för ljud.
- Modem och/eller Ethernet LAN-anslutning f\u00f6r synkronisering p\u00e0 distans.
- Microsoft Internet Explorer 4.0 eller senare f\u00f6r Mobile Channels eller st\u00f6d f\u00f6r Mobile Favorites. (Internet Explorer 5.0 medf\u00f6ljer p\u00e0 ActiveSync-CD:n.)
- Ytterligare 153 MB ledigt diskutrymme för Microsoft Outlook 2000. 24 MB system-RAM rekommenderas. (Microsoft Outlook 2000 medföljer på ActiveSync-CD:n.)

## Installera HP Dynamic Voice Audio CODEC

HP Dynamic Voice är det förinställda formatet för inspelning av röstmeddelanden på HP Jornada. Du kan överföra inspelningar från HP Jornada till den stationära PC:n. Innan du kan spela upp ett röstmeddelande som spelats in i HP Dynamic Voice-format på den stationära PC:n, måste du emellertid installera HP Dynamic Voice CODEC (compressor/decompressor). Hur du ska installera CODEC beror på operativsystemet. Följ anvisningarna nedan för din version av Microsoft Windows.

#### Så installerar du HP Dynamic Voice i Windows 95/98/Me

- 1. Sätt in HP Jornada CD-ROM i en enhet på den stationära PC:n.
- Öppna mappen Win9x i mappen HP Dynamic Voice på HP Jornada-CD:n.
- Högerklicka på filen hpdynv.INF och klicka sedan på Install på snabbmenyn.
- Om du uppmanas att sätta in en disk, ska du kontrollera att HP Jornada-CD:n sitter i enheten och sedan klicka på OK.
- 5. Installationen ska nu börja automatiskt och du bör se dialogrutan **Copying Files**.
- Om skärmen visar ett meddelande som talar om att filen hpdynv.acm inte hittas, ska du klicka på **Browse** och sedan välja filen från mappen Win9x i mappen HP Dynamic Voice på HP Jornada CD-ROM.

#### Installera HP Dynamic Voice i Windows NT

- 1. Sätt in HP Jornada CD-ROM i en enhet på den stationära PC:n.
- 2. Välj Inställningar på Start-menyn och klicka på Control Panel.
- 3. Klicka på Multimedia på kontrollpanelen.
- 4. Välj Audio Compression CODEC på fliken Devices.

- 5. Klicka på Add.
- 6. Välj **Unlisted or Updated Driver** från listan och klicka sedan på OK.
- 7. Klicka på Browse.
- 8. Välj den enhet där HP Jornada-CD:n sitter i listan **Drives**.
- 9. Öppna mappen HP Dynamic Voice i listan **Directories** och välj sedan mappen WinNT.
- Klicka på OK. Dialogrutan Install Driver ska nu visa sökvägen för nedladdning av HP Dynamic Voice.
- 11. Klicka på **OK**. Dialogrutan **Add Unlisted or Updated Driver** bör nu visa "Hewlett-Packard Dynamic Voice".
- 12. Klicka på **OK** så att CODEC installeras på den stationära PC:n.

#### Installera HP Dynamic Voice i Windows 2000

- 1. Sätt in HP Jornada CD-ROM i en enhet på den stationära PC:n.
- Välj Inställningar på Start-menyn och klicka sedan på Control Panel.
- 3. Dubbelklicka på ikonen **System** på Kontrollpanelen.
- 4. Klicka på Hardware Wizard på fliken Hardware.
- Klicka på Next på skärmbilden Welcome to the Add/Remove Hardware Wizard.
- Klicka på Add/Troubleshoot a device på skärmbilden Choose a Hardware Task och sedan på Next.
- 7. I listan med enheter, välj Add a new device och klicka på Next.
- 8. Välj No, I want to select the hardware from a list i dialogrutan Find New Hardware och klicka sedan på Next.
- Välj Sound, video and game controller i listan med hårdvarutyper och klicka sedan på Next.
- Klicka på Have Disk i dialogrutan Select a Device Driver och klicka sedan på Browse.
- 11. Välj den enhet där HP Jornada-CD:n sitter i listan Drives.
- Öppna mappen HP Dynamic Voice i listan **Directories**, välj mappen Win2000 och klicka på **OK**.
- Om dialogrutan Digital Signature Not Found visas, ska du klicka på Yes så att installationen fortsätter.
- 14. Välj **Hewlett-Packard Dynamic Voice** på skärmbilden **Select a Device Driver** och klicka sedan på **Next.**
- 15. Klicka på **Next** så att installationen startas.
- Om dialogrutan Digital Signature Not Found visas, ska du klicka på Yes så att installationen fortsätter.
- 17. Klicka på Finish så att installationen avslutas.

### Anslut HP Jornada

Du kan ansluta HP Jornada till en stationär eller bärbar dator på tre sätt:

- · Använd en synkkabel för anslutning till en seriell port.
- Använd en seriell hållare för anslutning till en seriell port.
- Använd den infraröda porten på fickdatorn (om den stationära eller bärbara datorn också har en infraröd sändare).

Var och en av dessa metoder fungerar med alla modeller av HP Jornada Pocket PC. Seriella hållare och extra synkkablar kan beställas som tillbehör. Både seriella och infraröda anslutningar fungerar med Windows 95, Windows 98 och Windows 2000. Windows NT stöder seriell anslutning, men inte infraröd.

För seriella anslutningar måste den stationära PC:n ha en 9-stifts seriell kommunikationsport (COM). Om den seriella 9-stiftsporten på din PC används av en annan enhet eller om datorn inte har någon seriell 9-stiftsport, kan du beställa en adapter från datortillverkaren.

### Anslut med synkkabel

Om det inte följer med någon synkkabel för HP Jornada, kan du köpa en seriell kabel som tillbehör. Mer information finns i HP Jornadas tillbehörsguide.

#### Anslut med synkkabel

- 1. Anslut synkkabeln till en seriell port på den stationära PC:n.
- Anslut den andra änden av synkkabeln till HP Jornada. HP Jornada ska nu startas automatiskt och upprätta kontakt med den stationära PC:n.



### Anslut med hållare

Om det inte följer med någon hållare för HP Jornada 520 Series Pocket PC, kan du köpa en seriell hållare som tillbehör. Mer information finns i HP Jornadas tillbehörsguide.

#### Så ansluter du med hållare

- Sätt in DC-kontakten från AC-adaptern i DC-uttaget på hållarens kabel och anslut AC-adaptern till ett vägguttag.
- 2. Anslut kabeln från hållaren till en seriell port på den stationära PC:n.
- 3. Tryck ned HP Jornada i hållaren. HP Jornada ska nu startas automatiskt och upprätta kontakt med den stationära PC:n.



När du tar ut HP Jornada ur hållaren, ska du hålla fast hållaren med en hand samtidigt som du försiktigt lyfter HP Jornada med den andra handen. På så vis undviker du att belasta kontakterna.



### Infraröd anslutning

Med den infraröda porten på HP Jornada får du ett bekvämt sätt att ansluta en IrDA-utrustad PC utan kabel eller hållare. Många bärbara datorer har inbyggda infraröda portar. Däremot kanske du måste installera och konfigurera en infraröd port på en stationär PC. Installera porten enligt tillverkarens instruktioner. Mer information om infraröda drivrutiner för Microsoft Windows finns på webbplatsen för Windows for Pocket PC på adressen www.pocketpc.com.

Kompletta anvisningar för infraröd anslutning till en stationär PC finns i hjälpfunktionen för ActiveSync på den stationära PC:n.

### Upprätta en förbindelse (partnership)

När du installerar Microsoft ActiveSync, uppmanas du att ansluta HP Jornada och upprätta en förbindelse (partnership). Med en sådan förbindelse kan den stationära PC:n identifiera HP Jornada när du ansluter den och komma ihåg dina inställningar för synkronisering och filkonvertering.

Du kan ansluta HP Jornada till en stationär PC utan att upprätta en förbindelse, men det är bara fickdatorer som har en förbindelse med en stationär PC som kan synkronisera information med den.

HP Jornada kan ha förbindelser med två stationära (eller bärbara) datorer, t ex datorn hemma och på kontoret. Om du regelbundet synkroniserar HP Jornada med två stationära datorer, kan du vara säker på att viktiga filer och uppgifter om kontaktpersoner och avtalade tider alltid hålls aktuella och identiska på alla tre datorerna.



Trots att du kan upprätta förbindelser med två stationära datorer kan du bara synkronisera e-postmeddelanden med en stationär PC.

En enskild stationär PC kan ha förbindelser med många fickdatorer eller andra mobila enheter. Det är användbart om du har mer än en produkt med Windows-operativsystem, eller om flera kollegor som reser mycket i tjänsten delar på en stationär PC.

### New Partnership Wizard

Första gången du ansluter HP Jornada får du hjälp av guiden New Partnership Wizard på den stationära PC:n med att upprätta en förbindelse och ställa in alternativ för synkronisering av Pocket Outlook-data, e-postmeddelanden och filer mellan HP Jornada och den stationära PC:n.

#### Upprätta en förbindelse (partnership)

- När dialogrutan New Partnership visas på den stationära PCskärmen, ska du klicka på Yes för synkronisering och sedan följa anvisningarna för New Partnership Wizard.
- Skriv ett namn och en beskrivning på HP Jornada. Du väljer själv vilket namn som ska användas (det kan vara 15 tecken långt, utan blanksteg), men det måste börja på en bokstav.

Du kan ändra namnet och beskrivningen senare på fliken **Device ID** i kontrollpanelen About på HP Jornada. På Start-menyn trycker du på **Settings**, sedan på **System**-fliken och slutligen på About-ikonen.



- Ange hur många förbindelser din HP Jornada ska ha. Om du kommer att synkronisera information mellan fickdatorn och mer än en annan dator, eller om du redan har upprättat en förbindelse med en annan stationär PC, ska du välja två.
- Ställ in alternativ för synkronisering såsom vilken typ av filer och information som ska synkroniseras och om synkroniseringen ska utföras automatiskt varje gång du ansluter datorn.

Om du upprättar förbindelser med två stationära datorer, måste dessa datorer konfigureras med samma synkroniseringsinställningar. Dessutom måste båda de stationära datorerna använda samma PIM-program (t ex Microsoft Outlook).



### Synkronisera data

Vid synkronisering jämförs informationen på HP Jornada med den stationära PC:n och båda datorerna uppdateras med den senaste informationen. Du kan synkronisera alla filer på HP Jornada med motsvarande filer på den stationära PC:n. Exempel på vad du kan göra:

- Håll Pocket Outlook-data aktuella genom att synkronisera databaserna i Calendar, Contacts och Tasks med Microsoft Outlook på den stationära PC:n.
- Synkronisera Microsoft Word- och Microsoft Excel-filer på fickdatorn och den stationära PC:n. Dina filer konverteras automatiskt till korrekt format.
- Synkronisera e-postmeddelanden i HP Jornadas Inbox med e-postmeddelanden i Microsoft Outlook på den stationära PC:n.
- Kopiera favoritadresser\* på webben och eventuella webbsidor du har markerat för offline-visning i Microsoft Internet Explorer till HP Jornada.

Enligt grundinställningen synkroniserar ActiveSync endast Contacts, Calendar, Tasks och dina mobila favoriter. Du kan ställa in synkroniseringsalternativ första gången du upprättar en förbindelse eller använda alternativen i ActiveSync för att aktivera respektive desaktivera synkroniseringen för andra fil- och informationstyper.

<sup>\*</sup> Modem köps separat. Vissa webbplatser/sidor är eventuellt inte tillgängliga.

Kontrollera *när* synkroniseringen äger rum genom att välja ett synkroniseringsläge. Du kan t ex synkronisera kontinuerligt medan HP Jornada är ansluten, eller bara när du väljer kommandot **Synchronize**.

Välj vilka typer av information som ska synkroniseras och kontrollera hur mycket data som synkroniseras. Du kan t ex välja hur många veckors tidigare avtalade tider som ska synkroniseras.

### Konflikter vid synkronisering

Om samma objekt (t ex en avtalad tid eller uppgift) har ändrats både på HP Jornada och den stationära PC:n, talar ActiveSync om att en konflikt har uppstått i synkroniseringen.

När meddelandet **Resolve items** visas i ActiveSync-fönstret, ska du klicka på det så att dialogrutan **Resolve Conflict** öppnas. För att kunna lösa konflikten måste du specificera ett objekt som ska ersättas.

Du kan åtgärda varje konflikt manuellt vid synkroniseringen, eller lösa konflikterna automatiskt genom att ställa in ett standardalternativ för lösning av konflikter.

#### Ställ in ett standardalternativ för lösning av konflikter

- Klicka på Options på Tools-menyn i ActiveSync-fönstret på den stationära PC:n.
- 2. Välj ett av alternativen under Conflict Resolution på fliken Rules.

### Synkronisera på distans

Du kan utföra synkronisering medan fickdatorn är ansluten till den stationära PC:n med hjälp av en fjärranslutning\* eller via ett LAN (local area network). Det kan vara användbart om du behöver synkronisera filer eller PIM-information på resande fot. Innan du lämnar den stationära PC:n, måste du konfigurera både den och HP Jornada.

#### På HP Jornada

Du måste upprätta en förbindelse mellan HP Jornada och den stationära PC:n med hjälp av en av de metoder för direktanslutning (seriell kabel eller infraröd anslutning) som beskrivs i detta kapitel. Dessutom måste du konfigurera en modem- eller nätverksanslutning på HP Jornada, enligt anvisningarna i kapitel 4, "Koppla upp datorn mot Internet eller ett nätverk".

\_

<sup>\*</sup> Modem köps separat. Vissa webbplatser/sidor är eventuellt inte tillgängliga.

#### På den stationära PC:n

Innan du kan synkronisera på distans, måste den stationära PC:n eller nätverksservern konfigureras för anslutning av HP Jornada. Om den stationära PC:n har Windows NT eller Windows 2000, måste du installera och konfigurera Remote Access Services. Om den har Windows 95/98/Me, ska du installera och konfigurera Dial-Up Networking.

Du måste också se till att ActiveSync är konfigurerat för nätverksanslutning. Enligt grundinställningen accepterar ActiveSync en nätverksanslutning. Bekräfta inställningen eller aktivera en anslutning som har desaktiverats så här:

#### Aktivera en nätverksanslutning i ActiveSync

- 1. Klicka på Connection Settings på File-menyn.
- Välj Allow network (Ethernet) and Remote Access Service (RAS) server connection with this desktop computer.

Förbered den stationära PC:n innan du lämnar den genom att följa nedanstående anvisningar:

- Om du använder modem i den stationära PC:n, ska du starta modemet innan du åker.
- Låt den stationära PC:n vara på och kontrollera att du har loggat på med samma användarnamn som när du upprättade förbindelsen.
- Kontrollera att PIM-programmet och e-postprogrammet (Microsoft Outlook eller Microsoft Exchange) är igång.

Om du får ett felmeddelande på HP Jornada som talar om att en viss informationstyp behöver åtgärdas, eller att vissa objekt inte kan synkroniseras, måste du synkronisera fickdatorn direkt med den stationära PC:n med hjälp av en seriell kabel, hållare eller infraröd anslutning.

### Sök i HP Jornada från en stationär PC

När HP Jornada är ansluten till en stationär PC kan du använda ActiveSync för att bläddra igenom HP Jornadas innehåll på skrivbordet. Klicka på **Explore** på **File**-menyn i ActiveSync-fönstret på den stationära PC:n. Innehållet i HP Jornada visas i fönstret Mobile Device.

Du kan också söka igenom innehållet i HP Jornada från Windows Explorer. Dubbelklicka på ikonen Mobile Device i My Computer eller i listrutan med tillgängliga enheter.

Medan du söker kan du klippa ut, klistra in och kopiera filer mellan mappar på HP Jornada eller överföra filer mellan HP Jornada och den stationära PC:n genom att helt enkelt dra filikonerna mellan önskade mappar.

Du kan inte öppna dokument eller starta program som är lagrade på HP Jornada genom att dubbelklicka på deras ikoner i fönstret Mobile Device på den stationära PC:n. När du dubbelklickar på en sådan ikon visas istället egenskaperna hos motsvarande programfil.

# Överför filer mellan HP Jornada och en stationär PC

Du kan kopiera filer mellan HP Jornada och din stationära PC genom att dra ikoner till eller från mappar i fönstret Mobile Device, eller genom att använda **Cut**, **Copy** och **Paste** i menyn **Edit**.

Filer som skapats på en stationär PC kanske måste konverteras innan du kan använda dem på HP Jornada. På samma sätt måste kanske filer som skapats på HP Jornada konverteras innan du kan använda dem på den stationära PC:n. Enligt grundinställningen konverterar ActiveSync automatiskt filer till rätt filtyp. Du kan emellertid välja att filer inte ska konverteras, eller specificera respektive konvertering för varje filtyp genom att ändra alternativen i ActiveSync.

#### Ställ in alternativ för filkonvertering

- 1. Starta ActiveSync på den stationära PC:n.
- 2. Välj menyn Tools och klicka på Options.
- 3. Klicka på Conversion Settings på fliken Rules.
- 4. Du stänger av den automatiska konverteringen genom att avmarkera kryssrutan Convert files when synchronized, copied, or moved.

### Säkerhetskopiera och återställ data

För att förhindra dataförlust bör du ofta säkerhetskopiera HP Jornadas data. HP Jornada kan säkerhetskopieras på två olika sätt:

- Säkerhetskopiera alla data på din stationära PC med ActiveSync.
- Använd programmet HP backup och säkerhetskopiera alla data eller enbart databaserna i Contacts, Calendar och Tasks (PIM-data) till ett CompactFlash-kort eller internminnet.



Backup-filer (säkerhetskopierade filer) är inte lösenordsskyddade, även om du har ställt in ett lösenord för HP Jornada. Om du lagrar känslig information på HP Jornada, bör du skydda backup-filen på samma sätt som andra filer som innehåller känslig information.

### Säkerhetskopiera data med ActiveSync

När du säkerhetskopierar HP Jornada med Microsoft ActiveSync, innehåller backup-filen alla filer, databaser, PIM-data och RAM-baserade program som finns på fickdatorn. Backup-filen lagras på den stationära PC:n.

Om du har upprättat en förbindelse mellan HP Jornada och den stationära PC:n, kan du ställa in ActiveSync så att det automatiskt säkerhetskopierar data varje gång du ansluter fickdatorn. Du kan även säkerhetskopiera HP Jornada manuellt när som helst. ActiveSync låter dig välja om all eller bara ny och uppdaterad information ska säkerhetskopieras varje gång.

#### Säkerhetskopiera data med ActiveSync

- Anslut HP Jornada till den stationära PC:n.
- I ActiveSync-fönstret på den stationära PC:n klickar du på Backup/Restore på menyn Tools och sedan på fliken Backup.
- Välj Full Backup (om du vill säkerhetskopiera all information varje gång) eller Incremental Backup (om du endast vill säkerhetskopiera ny eller uppdaterad information).
- Klicka på Change för att ändra backup-filens namn eller destination.
- Klicka på Back Up Now.

### Säkerhetskopiera data med HP backup

Programmet HP backup ger dig större möjligheter att säkerhetskopiera viktig information. Med HP backup kan du säkerhetskopiera alla data eller enbart databaserna i Calendar, Contacts och Tasks (PIM-databaser). Du kan spara backup-filen i internminnet eller på ett CompactFlash-kort. På så vis skyddas informationen även under resa eller när du är borta från den stationära PC:n.

Om du säkerhetskopierar data till en fil på HP Jornada går de förlorade om strömmen till fickdatorn bryts eller om du återställer HP Jornada till fabriksinställningarna. Om du vill vara helt säker på att inga data går förlorade, bör du säkerhetskopiera dem till ett CompactFlash-kort eller den stationära PC:n.



#### Säkerhetskopiera data med HP backup

- Stäng alla aktiva program med HP task switcher. (På Today-skärmen trycker du på ikonen HP task switcher och sedan på Close Window och Close All på snabbmenyn.)
- Koppla bort HP Jornada från den stationära PC:n.
- Tryck på Settings på Start-menyn på HP Jornada.

- 4. Tryck på fliken **System** och sedan på **HP backup**.
- Tryck på Back up all data eller Back up PIM databases på fliken Backup.
- Skriv ett namn på backup-filen i Name-rutan och välj en destination för lagringen i listrutan.
- 7. Tryck på **OK** så att säkerhetskopieringen startas.

Backup-filen (med tillägget .dbe eller.dbb) sparas alltid i mappen My Documents. Om du säkerhetskopierar data till ett CompactFlash-kort skapas en mapp med namnet My Documents automatiskt.

#### Återställ data

När du använder backup-filen för att återställa information på HP Jornada, ersätts informationen i datorn med den information som är lagrad i backup-filen. Om du har skapat filer på HP Jornada efter den senaste säkerhetskopieringen och inte vill att de ska raderas under återställningsprocessen, ska du flytta filerna från HP Jornada till den stationära PC:n innan du återställer information. Du kan återställa data med programmet ActiveSync eller HP backup.

### Återställ data med ActiveSync



När du återställer data med ActiveSync skrivs all information som är lagrad på HP Jornada över. Data som läggs till efter det att backup-filen skapades går förlorade.

#### Återställ data med ActiveSync

- 1. Anslut HP Jornada till den stationära PC:n.
- Stäng alla aktiva program på HP Jornada med HP task switcher. (På Today-skärmen trycker du på ikonen HP task switcher och sedan på Close Window och Close All på snabbmenyn.)
- I ActiveSync-fönstret på den stationära PC:n klickar du på Backup/Restore på menyn Tools och sedan på fliken Restore.
- 4. Klicka på **Restore Now**. Använd inte fickdatorn förrän återställningsprocessen är klar.
- Koppla bort synkkabeln eller lyft ut HP Jornada ur hållaren, ta ut CompactFlash-kortet (om ett sådant är installerat) och återställ HP Jornada. Se vidare avsnittet "Återställ HP Jornada" i kapitel 9.

#### Återställ inkrementella säkerhetskopieringar

Om du har gjort inkrementella säkerhetskopieringar måste du återställa varje backup-fil för sig, med början vid den ursprungliga (kompletta) backup-filen och sedan gå i tidsföljd från den äldsta till den senaste.

För att kunna välja en backup-fil för återställning måste du ansluta HP Jornada till den stationära PC:n som gäst. Om du har upprättat en förbindelse, måste du radera den på den stationära PC:n. (Klicka på Delete Partnership på Filemenvn i ActiveSvnc.)

### Återställ data med HP backup

Använd programmet HP backup när du vill ersätta alla data på fickdatorn eller endast data i databaserna i Contacts, Calendar och Tasks (PIM-databaser) med data som ligger i en backup-fil.

Beroende på vilken typ av backup-fil du har, ersätter återställningen all information som är lagrad i dina PIM-databaser eller alla data som är lagrade i fickdatorn. Data som läggs till efter det att backup-filen skapades går förlorade.



#### Så återställer du data med HP backup

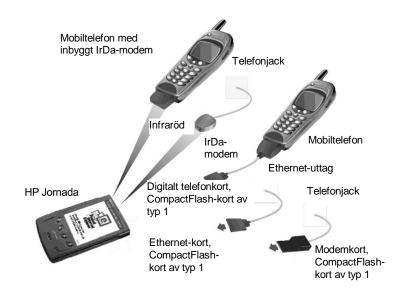
- Stäng alla aktiva program med HP task switcher. (På Today-skärmen trycker du på ikonen HP task switcher och sedan på Close Window och Close All på snabbmenyn.)
- Koppla bort HP Jornada från den stationära PC:n.
- Starta HP backup på HP Jornada.
- Tryck på Restore all data eller Restore PIM databases på fliken Restore.
- Tryck på namnet på den backup-fil varifrån du vill återställa data i fillistan.
- Ta ut CompactFlash-kortet (om ett sådant är installerat) och återställ HP Jornada. Se vidare avsnittet "Aterställ HP Jornada" i kapitel 9.

44   HP Jornada 520 Användarhandbok					
-					

# 4 | Koppla upp datorn mot Internet eller ett nätverk

Förutom att ansluta HP Jornada till en stationär PC kanske du vill ansluta den till fjärrdatorer för att komma åt e-post, surfa på Internet eller ta emot filer från ett företagsnätverk (LAN), hemma eller på resande fot. I det här kapitlet beskrivs följande:

- Anslut HP Jornada till ett modem\*, en mobiltelefon eller ett n\u00e4tverk med olika metoder.
- Konfigurera HP Jornada för uppkoppling mot Internet eller ett nätverk.
- Surfa på webben (eller i ett företagsintranät) från HP Jornada med hjälp av Microsoft Internet Explorer och mobila kanaler.
- Skicka och ta emot e-postmeddelanden på HP Jornada.



\_

<sup>\*</sup> Modem köps separat. Vissa webbplatser/sidor är eventuellt inte tillgängliga.

### Anslut HP Jornada

Du kan ansluta HP Jornada till en fjärrdator på flera sätt. Du kan använda tillbehör som t ex ett CompactFlash-kortmodem, ett infrarött modem eller en mobiltelefon. Var och en av dessa metoder kräver att du köper ett modem eller en adapter som tillbehör. Mer information om kompatibla modem och tillbehör finns på HP Jornadas webbplats på adressen <a href="https://www.hp.com/jornada/accessories">www.hp.com/jornada/accessories</a>.

### Anslut datorn med ett CompactFlash-kortmodem

HP Jornada Pocket PC stöder många olika kortmodem och nätverksgränssnittskort (NIC) av typen CompactFlash typ I. Oavsett om du använder ett CompactFlash-kortmodem eller CompactFlash-NIC, måste kortet vara av typ I. En lista med kompatibla CompactFlash-kort finns på HP Jornadas tillbehörssida på www.hp.com/jornada/accessories.

För många nätverksgränssnittskort måste du också installera en programvarudrivrutin. Du kan få en programvarudrivrutin för HP Jornada Pocket PC från kortets tillverkare. Installera kortet och konfigurera drivrutinen för användning med HP Jornada enligt tillverkarens anvisningar.



Drivrutinen för Socket Low Power Ethernet CF+-kort NIC är förinstallerad på HP Jornada.

När du har installerat och konfigurerat kortet, visas kortets märke och modell i listan med modem eller listan med nätverksadaptrar när du upprättar en ny anslutning (se "Upprätta en Internet- eller nätverksanslutning" senare i det här kapitlet).

När du är redo att ansluta datorn, ska du ansluta CompactFlash-kortmodemet till en analog telefonlinje eller en nätverksanslutning med rätt kabel. Anslut kabeln till porten på kortet enligt korttillverkarens anvisningar.



Anslut inte ett CompactFlash-kortmodem till en digital telefonlinje, såvida det inte är särskilt utformat för digital användning.





Plats för CompactFlash-kort av typ I

### Infraröd anslutning med modem

Du kan också använda den infraröda porten på HP Jornada för att koppla upp datorn mot Internet eller en fjärrdator via ett IrDA-kompatibelt modem för infraröd anslutning. När du upprättar en ny fjärranslutning, ska du välja Generic IrDA modem från modemlistan. Anslut modemet till en telefonlinje enligt tillverkarens anvisningar och rikta in den infraröda porten på HP Jornada mot den infraröda porten på modemet innan du ringer.

#### Anslut datorn med mobiltelefon

Om din mobiltelefontjänst stöder fjärranslutning, kan du använda mobiltelefonen för att ansluta HP Jornada till Internet eller en fjärrdator. Beroende på mobiltelefonens märke och modell kan du ansluta fickdatorn till den antingen med ett CompactFlash-kort eller via den infraröda porten.

#### Sats för CompactFlash-anslutning

Beställ en anslutningssats för CompactFlash-kort av typ I från mobiltelefonens tillverkare eller en tredjepartsleverantör. Satsen måste vara utformad för att fungera med den specifika telefonmodell du har och tillverkaren måste tillhandahålla en drivrutin för användning med HP Jornada Pocket PC.

När du har installerat och konfigurerat kortet, visas kortets märke och modell i listan med modem eller listan med nätverksadaptrar när du upprättar en ny anslutning (se "Upprätta en Internet- eller nätverksanslutning" senare i det här kapitlet).

#### Via infraröd anslutning

Om din mobiltelefon har en inbyggd IrDA-kompatibel infraröd port (eller om det finns en tillbehörssats för infraröd anslutning för din telefon), kan du använda den infraröda porten på HP Jornada för att ansluta den. När du upprättar en ny fjärranslutning, ska du välja **Generic IrDA modem** från modemlistan. Rikta in den infraröda porten på HP Jornada mot den infraröda porten på mobiltelefonen innan du ringer upp. Mer anvisningar för hur du upprättar en trådlös anslutning med en mobiltelefon finns på HP Jornada-webbplatsen www.hp.com/jornada/solutions/hardware/wireless solutions.

### Upprätta en Internet- eller nätverksanslutning

För att kunna koppla upp datorn mot ett nätverk eller Internet måste du teckna ett abonnemang hos en Internet-leverantör, ha ett nätverkskonto eller behörighet att ringa upp en specifik dator.

Du behöver ett användarnamn och ett lösenord för varje konto. Det får du av Internet-leverantören eller systemadministratören. Om du tecknar abonnemang hos en kommersiell Internet-leverantör, måste du veta telefonnumret till Internet-servern samt IP- och DNS-adressen (vid behov).

Om du har tänkt att använda kontot för att skicka och ta emot e-postmeddelanden direkt från HP Jornada, behöver du också följande information från Internet-leverantören respektive systemadministratören:

- Ett användarnamn och ett lösenord för ditt e-postkonto (dessa kan vara andra än de du använder för datoranslutningen).
- Namnet på POP3- eller IMAP4-servern (för inkommande meddelanden).
- Namnet på SMTP-servern (för utgående meddelanden).

#### Upprätta en fjärranslutning (till Internet eller en specifik PC)

- Installera ett modem eller n\u00e4tverksgr\u00e4nssnittskort. Se vidare avsnittet "\u00e4terst\u00e4ll HP Jornada" tidigare i detta kapitel.
- 2. Tryck på Settings på Start-menyn, sedan på fliken Connections.
- 3. Tryck på ikonen Modem.
- 4. Tryck på New Connection.
- 5. Skriv ett namn på anslutningen. Du kan välja vilket namn du vill men det bör beskriva anslutningen, t ex "nätverk".
- Välj ditt modems märke och modell från listan. Om ditt modem inte är med på listan, kanske det är felaktigt installerat. Kontrollera tillverkarens anvisningar.
- 7. Välj baud-hastighet. Hastigheten måste stödjas både av ditt modem och Internet-leverantören eller nätverksdatorn. Fråga systemadministratören om du är osäker på hastigheten.
- Om Internet-leverantören eller systemadministratören rekommenderar specifika inställningar, t ex IP-adresser, DNSadresser eller paritets- eller flödeskontroll, eller om din anslutning använder SLIP, ska du trycka på Advanced och skriva denna information under respektive flik.
- 9. Tryck på **Next** och ange sedan det telefonnummer du slår för att koppla upp datorn mot Internet eller nätverksdatorn.
- 10. Tryck på Next och ställ in alternativen för uppringning.
- 11. Tryck på Finish.
- 12. På fliken **Dialing** väljer du din anslutningsplats och ställer in eventuella alternativ eller mallar. (En beskrivning av modemsträngar och -alternativ finns i HP Jornadas online-hjälp.)

Du upprättar en anslutning genom att följa anvisningarna i "Anslut datorn till Internet eller en stationär PC" nedan.

#### Konfigurera en nätverksanslutning

- Tryck på Settings på Start-menyn och tryck sedan på fliken Connections.
- 2. Tryck på ikonen Network.

- På fliken Adapters väljer du namnet på ditt CompactFlash-kort NIC i listan med installerade adaptrar.
- 4. Om din Internet-leverantör eller systemadministratör rekommenderar vissa inställningar, t ex IP-adresser eller DNS-adresser, ska du ange denna information under respektive flik och sedan trycka på **OK**.
- 5. På fliken **Identification** skriver du användarnamn, lösenord och domännamn (om så behövs).

#### Anslut datorn till Internet eller en stationär PC

- På Start-menyn trycker du på Programs och sedan på ikonen Connections.
- 2. Tryck på ikonen för anslutningen. Alla anslutningar du har upprättat bör visas som ikoner i mappen Connections.
- 3. Skriv användarnamn, lösenord och domännamn (om så behövs).
- Välj en en uppringningsplats. Tryck på Dialing Options om du vill bekräfta eller ändra inställingarna för den valda platsen eller skapa en ny plats.
- I dialogrutan Dialing Options trycker du på Dialing Patterns och gör eventuella ändringar av mallen för denna uppringning. En förklaring av mallarna finns i HP Jornadas online-hjälp.
- 6. Tryck på OK så att dialogrutan Dialing Options stängs.
- 7. Tryck på Connect.
- 8. I dialogrutan **Connect To** ska du kontrollera att rätt telefonnummer visas. Om telefonnumret inte är rätt, justerar du inställningarna i **Dialing Options** eller **Dialing Patterns**.



När du har installerat en e-posttjänst, kan du också ansluta datorn till e-postservern från Inbox. Välj tjänst på menyn **Services** och tryck sedan på knappen Connect (eller tryck på **Connect** på menyn **Services**). Mer information finns i "Skicka och ta emot e-post" senare i detta kapitel.

### Surfa på webben (eller i ett företagsintranät)

När du kopplat upp datorn, kan du surfa på Internet eller i ett företagsintranät med Microsoft Pocket Internet Explorer. Du kan också ladda ned mobila kanaler för offline-visning på HP Jornada.

### Microsoft Pocket Internet Explorer

Du kan använda Microsoft Pocket Internet Explorer och surfa på mobila favoriter och kanaler som du har laddat ned på HP Jornada utan att koppla upp datorn mot Internet. Du kan också koppla upp datorn mot Internet (eller ett företagsnätverk) för att surfa på webben eller i ett företagsintranät.



#### Hemsidan i Pocket Internet Explorer

#### Så surfar du på webben

- 1. Tryck på Internet Explorer på Start-menyn.
- 2. Anslut HP Jornada till ett modem eller nätverk. (Se "Anslut HP Jornada" tidigare i detta kapitel.)
- På menyn Tools trycker du på Options och sedan på fliken Connections.
- 4. Välj en anslutning från listan **Type** på fliken **Connections**.
- Om din Internet-leverantör vill att du ansluter datorn till en proxyserver, ska du markera kryssrutan Use proxy server och sedan ange adressen till proxyservern. Fråga systemadministratören om du vill veta.
- Tryck på OK om du vill återgå till Internet Explorer och tryck sedan på Connect på Tools-menyn.
- Tryck på Address Bar på View-menyn och skriv sedan en URLadress.
  - -eller-
  - Tryck på 🟝 och sedan på den favorit du vill se.
- 8. För att koppla ned anslutningen, tryck på **Tools** och **Disconnect**.



Du kan ställa in Pocket Internet Explorer så att datorn automatiskt kopplas upp mot Internet när du försöker komma åt en webbsida som inte är lagrad på HP Jornada. På menyn **Tools** trycker du på **Options** och sedan på fliken **Connections**. Välj en anslutning och markera sedan kryssrutan **Access remote content automatically**.

#### Kanaler

Kanaler är webbplatser särskilt utformade för offline-visning på en fickdator. Du kan utan kostnad prenumerera på två typer av kanaler: AvantGo-kanaler och mobila kanaler från Microsofts partner.

#### AvantGo-kanaler

AvantGo är en kostnadsfri interaktiv tjänst som ger dig åtkomst till personliga webbsidor och tusentals populära webbplatser. Till skillnad från mobila kanaler kan du prenumerera på AvantGo-kanaler direkt från HP Jornada. AvantGo-kanaler laddas ned till HP Jornada när du synkroniserar den med din stationära PC eller kopplar upp den mot Internet. Mer information finns på http:\\avantgo.com\help.

#### Teckna prenumeration på AvantGo

- 1. På menyn **Tools** i ActiveSync på den stationära PC:n ska du klicka på **Options** och sedan välja AvantGo som informationstyp.
- 2. I Pocket Internet Explorer på HP Jornada trycker du på 🕏 så visas din lista med favoriter..
- 3. Tryck på länken AvantGo Channels.
- 4. Tryck på Activating AvantGo.
- Följ anvisningarna på skärmen. Du måste synkronisera HP Jornada med den stationära PC:n och sedan trycka på knappen My Channels så att installationen av AvantGo slutförs.

När synkroniseringen är klar, trycker du på länken **AvantGo Channels** i din lista med favoriter. Några av de populäraste kanalerna visas. Du lägger till och raderar kanaler genom att trycka på länken **Add** eller **Delete**.

När synkroniseringen är klar, trycker du på länken **AvantGo Channels** i din lista med favoriter. Några av de populäraste kanalerna visas. Du lägger till och raderar kanaler genom att trycka på länken **Add** eller **Delete**.

#### Mobila kanaler

Mobila kanaler är webbplatser du prenumererar på från den stationära PC:n. De lagras i undermappen Channels i mappen Mobile Favorites i mappen Microsoft Internet Explorer och laddas ned till HP Jornada under synkronisering. Om du vill se en lista med olika typer av mobila kanaler du kan prenumerera på utan kostnad, ska du besöka webbsidan Windows for Pocket PC på www.pocketpc/com.

Medan en webbsida av kanaltyp visas klickar du på knappen Add Mobile Channel och väljer sedan **Make available offline**, så laddas denna kanal ned till den stationära PC:n. Nästa gång du utför synkronisering överförs denna mobila kanal till fickdatorn.

#### Visa kanaler

- 1. Tryck på 🖹 så visas din lista med favoriter.
- 2. Tryck på den kanal du vill se.

Internet Explorer visar den sida som laddades ned förra gången du synkroniserade fickdatorn med den stationära PC:n. Om sidan inte finns på HP Jornada, tonas namnet på favoriten ned och du måste synkronisera fickdatorn med den stationära PC:n eller koppla upp den mot Internet för att kunna se sidan.

#### Mobila favoriter

När du installerar ActiveSync, skapas undermappen Mobile Favorites i mappen Favorites på den stationära PC:n. Du kan synkronisera favoriterna i denna undermapp med favoriterna på HP Jornada. Såvida du inte markerar länken som en länk till mobila favoriter, laddas bara själva länken ned till fickdatorn. Du måste då koppla upp datorn mot Internet eller nätverket för att kunna se innehållet.

Om du använder Microsoft Internet Explorer 5 på den stationära PC:n, kan du markera en länk som en länk till mobila favoriter. Därefter kan du ladda ned dina mobila favoriter till HP Jornada. På så vis kan du se webbsidor även när du inte är uppkopplad mot Internet eller den stationära PC:n. Använd insticksprogrammet Internet Explorer 5, som installerades med ActiveSync, när du snabbt vill skapa mobila favoriter.

#### Skapa en mobil favorit

- I Internet Explorer 5 på den stationära PC:n klickar du på Tools och sedan på Create Mobile Favorite.
- Om du vill ändra länkens namn, skriver du ett nytt namn i rutan Name.

- Om du vill uppdatera sidan regelbundet, ska du välja ett uppdateringsschema från listan **Update**.
- 4. Klicka på **OK**. Internet Explorer laddar ned den senaste versionen av webbsidan till den stationära PC:n.
- 5. Om du vill ladda ned de sidor som är länkade till den mobila favorit du just skapat, ska du i Internet Explorer på den stationära PC:n högerklicka på den mobila favoriten och sedan klicka på Properties. På fliken Download anger du vilken nivå av länkar som ska laddas ned
- Synkronisera datorn och den stationära PC:n. Mobile Favorites som är lagrade i mappen Mobile Favorites i Internet Explorer 5 laddas ned till fickdatorn.



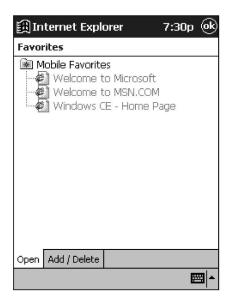
Om du inte anger något uppdateringsschema i steg 3, måste du uppdatera informationen manuellt i HP Jornada. Innan du påbörjar synkroniseringen ska du klicka på **Tools** och sedan på **Synchronize** i Internet Explorer på den stationära PC:n. Kontrollera när den senaste nedladdningen ägde rum och gör vid behov en manuell nedladdning.



Du kan lägga till en knapp på verktygsfältet i Internet Explorer som du kan använda för att skapa mobila favoriter. I Internet Explorer 5 på den stationära PC:n klickar du på **View**, **Toolbars** och sedan på **Customize**.

#### Visa mobila favoriter

- 1. Tryck på 🟝 så visas din lista med favoriter.
- Tryck på den mobila favorit du vill se.
   Den sida som laddades ned förra gången du synkroniserade fickdatorn med den stationära PC:n visas. Om sidan inte finns på fickdatorn, tonas namnet på favoriten ned och du måste synkronisera fickdatorn med den stationära PC:n eller koppla upp den mot Internet för att kunna se sidan.



#### Mobila favoriter

#### Spara minne

Mobila favoriter kan ta upp mycket lagringsminne på HP Jornada. Så här kan du minimera mängden använt minne:

- Stäng bilder och stäng av ljud eller stoppa vissa mobila favoriter som håller på att laddas ned till HP Jornada. På menyn Tools i ActiveSync på den stationära PC:n ska du klicka på Options, välja Favorite som informationstyp och sedan klicka på Settings. Mer information finns i ActiveSyncs hjälpfunktion.
- Begränsa antalet nedladdade länkade sidor. I Internet Explorer på den stationära PC:n ska du högerklicka på den mobila favorit du vill ändra och sedan klicka på **Properties**. Ange 0 eller 1 på fliken **Download** för antalet länkade sidor som ska laddas ned.

### Skicka och ta emot e-post

HP Jornada är utrustad med Inbox, ett komplett e-postprogram som ingår i Microsoft Pocket Outlook. Du kan använda Inbox för att skicka och ta emot e-postmeddelanden antingen genom att synkronisera dem med Microsoft Exchange eller Microsoft Outlook på den stationära PC:n, eller genom att ansluta datorn direkt till en e-postserver via Internet eller ett nätverk.

#### Skicka och ta emot meddelanden via stationär PC

Du kan skicka och ta emot meddelanden på HP Jornada via e-posttjänsten på den stationära PC:n genom att synkronisera Inbox. När du aktiverar synkronisering av Inbox i ActiveSync, överförs meddelanden från Inbox och Outbox på HP Jornada till motsvarande mappar på den stationära PC:n varje gång du synkroniserar fickdatorn.

#### Aktivera synkronisering av Inbox

 På menyn Tools i ActiveSync på den stationära PC:n ska du klicka på Options och sedan välja Inbox som informationstyp.

När du synkroniserar sker följande:

- E-postmeddelanden i mappen Inbox i Microsoft Exchange eller Outlook för stationära datorer kopieras till mappen Inbox på HP Jornada.
   E-postmeddelandena på de två datorerna länkas. Ett e-postmeddelande som du raderar på HP Jornada raderas därför även från den stationära PC:n vid nästa synkronisering.
- E-postmeddelanden i mappen Outbox på fickdatorn överförs till Outbox i Microsoft Exchange eller Outlook på den stationära PC:n. Meddelandena skickas nästa gång du skickar post från den stationära PC:n.



Du kan bara synkronisera e-postmeddelanden med en stationär PC. Om du har upprättat förbindelser mellan HP Jornada och två stationära datorer, kan du bara synkronisera Inbox med en av dem.

#### Skicka och ta emot meddelanden med Inbox

Om du har ett e-postkonto hos en Internet-leverantör eller i ett företagsnätverk, kan du koppla upp datorn mot e-postservern för det kontot via modem eller ett nätverkskort. Därefter kan du använda Inbox för att skicka och ta emot e-postmeddelanden direkt.

När du ansluter datorn till e-postservern, laddas nya meddelanden ned till mappen Inbox på HP Jornada. Meddelanden i mappen Outbox skickas och meddelanden som har raderats på e-postservern raderas i mappen Inbox.

Meddelanden som du tar emot direkt från en e-postserver (istället för från den stationära PC:n) behåller sina länkar till e-postservern. Om du raderar ett meddelande på HP Jornada, raderas meddelanden även på e-postservern nästa gång du kopplar upp datorn.

Du kan arbeta med e-postmeddelanden online eller offline. När du arbetar online, läser och besvarar du meddelanden medan datorn är uppkopplad mot e-postservern. Meddelandena skickas så snart du trycker på **Send**, vilket sparar utrymme på fickdatorn.

När du arbetar offline, kan du bryta uppkopplingen mot e-postservern, läsa meddelanderubrikerna eller hela meddelanden som du har laddat ned och först därefter besluta vilka meddelanden som ska laddas ned helt. Nästa gång du kopplar upp datorn, laddar Inbox ned hela de meddelanden du har markerat för hämtning och skickar de meddelanden du har skapat. Genom att arbeta offline behöver datorn inte vara uppkopplad lika länge, vilket är kostnadsbesparande, i synnerhet vid långdistansuppkopplingar.

För att kunna hämta meddelanden från ett e-postkonto måste du installera en tjänst för det kontot. Tjänsten inkluderar din kontoinformation, alternativ för meddelandeleverans samt en länk till en modem- eller nätverksanslutning.

#### Installera en e-posttjänst

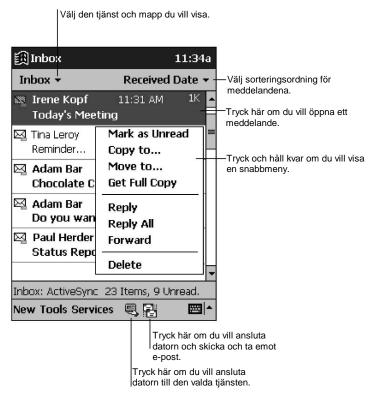
- 1. På **Start**-menyn trycker du på **Programs** och sedan på ikonen Inbox.
- 2. På menyn Services trycker du på New Service.
- Välj en servicetyp (IMAP4 eller POP3) och skriv ett namn på tjänsten. Namnet väljer du själv. Om du är osäker på vilken typ av tjänst som är associerad med ditt konto, kan du fråga systemadministratören. Tryck på Next.
- 4. Om du kopplar upp datorn mot e-postservern via modem, ska du välja en fjärranslutning från listrutan.
  - –eller–
  - Om du kopplar upp datorn mot e-postservern via en nätverksanslutning, ska du välja **Network Connection** från listrutan. –eller–
  - Välj **Create new connection** och upprätta en ny fjärranslutning för denna tjänst. Mer information om detta finns i "Upprätta en Interneteller nätverksanslutning" tidigare i detta kapitel.
- Skriv namnet på e-postservern, ditt användarnamn för e-post och ditt lösenord.
- Skriv namnet på e-postservern, ditt användarnamn för e-post och ditt lösenord.
- Ställ in alternativen för meddelandeleverans för din tjänst och tryck sedan på Finish.

När du vill ansluta datorn till e-postservern från Inbox, väljer du lämplig tjänst på menyn **Services** och trycker sedan på knappen Connect (eller trycker på **Connect** på menyn **Services**).

### Arbeta med meddelanden på HP Jornada

#### Använd meddelandelistan

De meddelanden du tar emot visas i meddelandelistan. Enligt grundinställningen visas de senast mottagna meddelandet först. Olästa meddelanden står i fetstil.



#### Meddelandelistan i Inbox

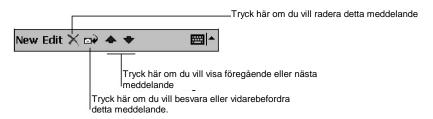
#### Läs ett meddelande

- 1. Tryck och håll kvar pennan på ikonen för det meddelande du vill läsa i meddelandelistan.
  - Besvara eller vidarebefordra meddelandet genom att trycka på
  - Tryck på nedåtpilen på kommandoraden om du vill läsa nästa meddelande.

 Tryck på om du vill radera ett meddelande. Om dina meddelanden fortfarande är länkade till meddelanden på e-postservern eller den stationära PC:n, lagras de i mappen Deleted (local). Om dina meddelanden laddades ned direkt från

en e-postserver, raderas de både från HP Jornada och

e-postservern.



#### Kommandoraden för läsning av meddelanden

Enligt grundinställningen laddar Inbox bara ned de första 100 raderna i varje nytt meddelande när du kopplar upp datorn mot e-postservern eller synkroniserar den med den stationära PC:n. Inga e-postbilagor laddas ned. Originalmeddelandena stannar kvar på e-postservern respektive den stationära PC:n. Om du vill läsa hela meddelandet med bilagor, måste du markera meddelandet i Inbox och sedan ansluta datorn till postservern eller utföra synkronisering igen.

#### Markera ett meddelande för hämtning

- 1. Tryck och håll kvar pennan på det meddelande du vill hämta.
- 2. Tryck på Get Full Copy på snabbmenyn.

Inställningar för nedladdningen anger du när du installerar tjänsten eller väljer synkroniseringsalternativ. Du kan ändra dem när du vill:

- Alternativen f\u00f6r synkronisering av Inbox \u00e4ndrar du med alternativen i ActiveSync. Mer information finns i ActiveSyncs h\u00e4\u00dflpfunktion.
- Ändra alternativen för direktanslutning till e-postservern i Inbox på HP
  Jornada. Tryck på Options på menyn Tools. Tryck på den tjänst du vill
  ändra på fliken Services.

#### Skapa e-postmeddelanden

#### Så skapar du ett e-postmeddelande

- 1. Tryck på New.
- I rutan To: Ange en e-postadress eller välj ett namn från listan Contact genom att trycka på knappen Address Book på kommandoraden.

- 3. Skriv meddelandet.
- 4. Om du vill bifoga en fil, trycker du på ikonen för bilagor.



Tänk på att mottagaren måste kunna läsa filen. Om mottagaren inte har en Windows Pocket PC, bör du spara filen i ett annat format.

5. Tryck på **Send** när du är klar §med meddelandet.

Meddelandet placeras i mappen Outbox på fickdatorn och skickas nästa gång du kopplar upp datorn mot e-postservern eller synkroniserar meddelanden med den stationära PC:n.

#### E-postmeddelanden och mappar

Enligt grundinställningen visas meddelanden i en av fyra mappar för varje tjänst du har upprättat: Inbox, Deleted (local), Outbox och Sent. Mappen Deleted (local) innehåller meddelanden som har raderats på HP Jornada, men fortfarande är länkade till e-postservern eller den stationära PC:n.



Om du använder IMAP4, kan det hända att mappen Deleted visas. Den är till för meddelanden som raderats på e-postservern.

Funktionssättet hos mapparna Deleted (local) och Sent beror på vilka alternativ du har valt. Tryck på **Tools** och sedan på **Options** i meddelandelistan. Välj dina alternativ på fliken **Message**.

Om du vill organisera meddelanden i nya mappar trycker du på **Tools** och sedan på **New Folder**. En ny mapp skapas. Du flyttar eller kopierar ett meddelande till en annan mapp genom att trycka och hålla kvar pennan på meddelandet i meddelandelistan och sedan trycka på **Move to** eller **Copy to** på snabbmenyn.

Om du flyttar ett e-postmeddelande till en ny mapp bryter du länken mellan meddelandena på HP Jornada och kopian på den stationära PC:n eller POP3-postservern. Nästa gång du utför synkronisering, kan det hända att meddelandet raderas i mappen Inbox på e-postservern eller den stationära PC:n. Detta är ett sätt att förhindra att dubbletter av e-postmeddelanden lagras, men det innebär också att du inte längre har åtkomst till de e-postmeddelanden du har flyttat från Inbox från andra datorer än fickdatorn. Om du har ett e-postkonto på en IMAP4-postserver, dupliceras alla mappar du skapar och meddelanden du flyttar på e-postservern.

## 5 | Konfigurera HP Jornada

I det här kapitlet får du veta hur du optimerar HP Jornada med hjälp av programmet Settings och andra HP-program. Dessutom beskrivs olika sätt att bygga ut funktionerna genom att lägga till program och du får viktig information om hur du skyddar dina data genom att hantera strömförsörjningen och minnet samt använda säkerhetsfunktionerna.

I det här kapitlet beskrivs följande:

- Styr strömförsörjningen på ett effektivt sättKonf.
- Hantera minnet i HP Jornada.
- Justera inställningarna för bildskärm och ljud.
- Skydda data med hjälp av säkerhetsfunktionerna.
- Konfigurera fasta knappar för spel.
- Konfigurera menyer så att du lätt kommer åt program och dokument.
- Lägg till och ta bort program.

### Strömförsörjning

Eftersom data och filer du sparar på HP Jornada lagras i RAM, är det mycket viktigt att HP Jornada alltid har kontinuerlig strömtillförsel. Om strömtillförseln bryts, går all information du har matat in förlorad. Windows for Pocket PC-operativsystemet med program kan visserligen inte raderas, men alla egna inställningar du har gjort och alla program du har lagt till raderas om strömmen bryts.

Under normal användning bör HP Jornada fungera i ungefär 8 timmar mellan två laddningar. Vissa funktioner, t ex för musik och CompactFlash-kort, förbrukar mycket ström och kan förkorta driftstiden avsevärt.

Du bör alltid så snart som möjligt åtgärda en varning om svag laddning i HP Jornada. Fortsätter du att använda HP Jornada tills laddningen når en kritiskt låg nivå, visas meddelandet **Battery very low** (batteriet mycket svagt) och datorn stängs automatiskt av. Du kommer inte att kunna använda fickdatorn förrän du ansluter den till en extern strömkälla för laddning. Data bibehålls i detta fall i 5 dagar.

Eftersom HP Jornada laddas automatiskt varje gång du ansluter den till nätström, behöver du bara ansluta den till nätström när den behöver laddas. När HP Jornada är ansluten till nätström, visar indikatorknappen laddningens status:

- Gult sken talar om att batteriet håller på att laddas (ansluten till nätström).
- Grönt sken talar om att batteriet är helt laddat.

#### Kontrollera hur mycket ström som är kvar

 Tryck på HP settings på Start-menyn. Den återstående laddningen visas på en statusrad längst ned på fliken Settings.



Under vissa förhållanden visas strömstatusikonen på kommandoraden på Today-skärmen. Tryck på strömstatusikonen när du vill öppna kontrollpanelen Power.

Så här får HP Jornada så lång driftstid som möjligt mellan två laddningar:

- Ställ in HP Jornada på kontrollpanelen Power så att den stängs av när den har varit overksam under en kort period.
- Ställ in bakgrundsbelysningen på kontollpanelen Backlight så att den tonas ned när datorn varit overksam under en kort period activity.

 Om du spelar musik eller använder andra funktioner som inte kräver bildskärm, ska du stänga av bildskärmen genom att trycka in och hålla kvar snabbvalsknappen för Tasks. (Du startar bildskärmen genpom att trycka på snabbvalsknappen för Tasks igen eller genom att trycka på strömbrytaren.)

#### Hantera minnet

Minnet i HP Jornada är fördelat mellan lagringsminnet och programminnet. Windows for Pocket PC styr automatiskt allokeringen till lagrings- och programminnet. I vissa situationer (t ex när minnet börjar bli fullt) kan det hända att allokeringen inte kan justeras automatiskt. Om du får ett meddelande som talar om att lagrings- eller programminnet inte är tillgängligt, kan du prova med följande lösningar.

### Utöka lagringsminnet

Du kan prova en eller alla av dessa lösningar för att öka lagringsminnet:

- Köp ett minnestillbehör i form av ett CompactFlash-kort av typ I och flytta filer från internminnet till kortet. (Mer information om CompactFlash-kort finns i "CompactFlash-kort" i kapitel 8.)
- Radera filer som inte behöver vara kvar.
- Ta bort webbsidor som lagrats f\u00f6r offline-visning i Internet Explorermappar.
- Ta bort program du inte längre använder. Se avsnittet "Lägg till och ta bort program" i det här kapitlet.
- Töm programminnet. Se "Utöka programminnet" nedan.

### Utöka programminnet

Du kan prova en eller alla av dessa lösningar för att öka programminnet:

- Använd HP task switcher eller kontrollpanelen Memory när du vill avsluta program du för närvarande inte använder. I de flesta fall avslutas programmen automatiskt för att frigöra minne. I vissa situationer, t ex när en dialogruta väntar på ett svar, kan det dock hända att programmet inte kan avslutas automatiskt.
- Töm lagringsminnet enligt anvisningarna i föregående avsnitt. Detta frigör en del lagringsminne så att det kan allokeras om som programminne.
- Koppla bort synkkabeln eller lyft ut HP Jornada ur hållaren, ta ut CompactFlash-kortet (om ett sådant är installerat) och återställ HP Jornada. Se vidare avsnittet "Återställ HP Jornada" i kapitel 9.

#### Avsluta program med kontrollpanelen Memory

- Öppna kontrollpanelen Memory och tryck på fliken Running Programs.
- 2. Välj program i listan och tryck sedan på Stop.

#### Avsluta program med HP task switcher

- 1. Tryck på ikonen HP task switcher på Today-skärmen.
- 2. On the pop-up menu, tap Close Window and then tap Close All.

### Ändra inställningar

Använd programmet HP settings när du snabbt vill ändra inställningar såsom skärmens ljusstyrka och kontrast samt högtalarvolymen, visa systeminformation som t ex minnesstatus och återstående batteriladdning samt ändra drivrutinsinställningar för bildskärm, knappar och strömförsörjning.

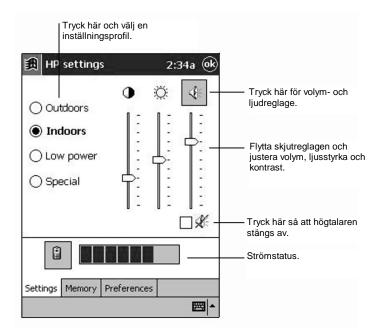
#### Starta HP settings

Tryck på HP settings på Start-menyn.

 eller–
 Tryck ned och håll kvar snabbvalsknappen för HP home menu.

### Fliken Settings

På fliken **Settings** kan du justera bildskärmens ljusstyrka och kontrast, ändra högtalarvolymen efter din arbetsmiljö och kontrollera hur mycket laddning som finns kvar. Du kan också stänga av högtalaren genom att markera motsvarande kryssruta.



#### **HP** settings

Om du vill ändra högtalarvolymen, kan du snabbt gå till kontrollpanelen Sounds & Reminders genom att trycka på högtalarknappen.



Spara dina inställningar i en av de fyra profilerna. Välj vilken profil som ska ändras och finjustera sedan inställningarna genom att dra skjutreglagen till önskat läge.

Den återstående laddningen visas på en statusrad längst ned på fliken **Settings**. Du byter till kontrollpanelen Power genom att trycka på batteriikonen bredvid strömstatusraden.

### Fliken Memory

På fliken **Memory** visas den totala respektive lediga mängden minne för lagring, program och lagringskort. Mer information om allokering av minne för lagring och program finns i "Hantera minnet" tidigare i det här kapitlet.

#### Fliken Preferences

På fliken **Preferences** anpassar du knappinställningar och vissa alternativ för strömförsörjning.

Om du vill undvika att fickdatorn startas oavsiktligt kan du desaktivera inspelningsknappen. På fliken **Preferences** markerar du kryssrutan **Disable record button**.

Du kan också ställa in fickdatorn så att den startas när du trycker på någon av HP:s snabbvalsknappar. På fliken **Preferences** markerar du kryssrutan **Disable HP hot keys**. (I grundinställningen är snabbvalsknapparna desaktiverade, för att du inte ska råka starta fickdatorn oavsiktligt.)

Du kan ställa in fickdatorn så att den alltid startas när du trycker på pekskärmen. Markera kryssrutan **Tap screen to power on** på fliken **Preferences**.

#### Säkerhet

I det här avsnittet kan du läsa om hur du skyddar HP Jornada och förhindrar att data stjäls eller går förlorade. Du kan ställa in ett lösenord för att skydda dina data och upprätta en loggfil som visar när någon försöker komma åt dem.

#### Ställ in ett lösenord

Med programmet HP security kan du förhindra att obehöriga kommer åt din HP Jornada och dina data. Du kan ställa in ett lösenord för att skydda dina data, ställa in en lösenordsfråga och upprätta en loggfil som visar när någon försöker komma åt HP Jornada.

Om du aktiverar lösenordsskyddet, måste du ange ditt lösenord varje gång du startar fickdatorn. Du kan också ställa in en kort fördröjning, så att du slipper skriva lösenordet en gång till om du startar HP Jornada på nytt inom en kort period. Fördröjningsfunktionen är lämplig att använda om du t ex startar och stänger av HP Jornada ofta för att spara ström.

#### Ställ in ett huvudlösenord

- Tryck på Settings på Start-menyn. Tryck sedan på ikonen HP security på fliken Personal.
- 2. På fliken **Primary** ska du ange ett fyrsiffrigt lösenord genom att trycka på skärmens tangentbord.
- På fliken Primary ska du ange ett fyrsiffrigt lösenord genom att trycka på skärmens tangentbord.



Om du glömmer lösenordet, måste du återställa HP Jornada till fabriksinställningarna, vilket raderar alla data du lagrat i HP Jornada. Se vidare "Återställ HP Jornada" i kapitel 9.

#### Skapa och aktivera en lösenordsfråga

- Tryck på Settings på Start-menyn. Tryck sedan på ikonen HP security på fliken Personal.
- Skriv en fråga i rutan Question på fliken Reminder med hjälp av inmatningspanelen.
- 3. Skriv svaret på lösenordsfrågan i rutan Answer.
- 4. Markera kryssrutan Enable password protection.
- I rutan Prompt after anger du hur många gånger du vill försöka med huvudlösenordet innan HP security visar lösenordsfrågan.

När du trycker på **OK**, sparas dina ändringar och lösenordsskyddet är aktivt. Du måste skriva lösenordet varje gång du startar HP Jornada och varje gång du öppnar programmet HP security.

#### Ställ in en lösenordsfördröjning

- 1. Ställ in huvudlösenordet.
- 2. Markera kryssrutan Delay activation after suspend for.
- Ange hur många minuter fördröjningen ska vara med hjälp av inmatningspanelen.

#### Radera lösenordet

Tryck på CLR bland de numeriska tangenterna på fliken Primary.

### Skapa en säkerhetslogg

Du kan också använda programmet HP security för att registrera alla försök att komma åt HP Jornada, liksom alla försök att ändra lösenordet. Du kan läsa loggfilen på HP Jornada eller exportera den som en fil som du sedan sparar eller redigerar på den stationära PC:n.

#### Aktivera säkerhetsloggning

- 1. Markera kryssrutan Enable logging på fliken Log.
  - I tabellen på fliken Log visas olika poster.
  - Tryck på Clear Log om du vill radera alla poster.
  - Tryck på Export Log om du vill exportera loggfilen.

### Lägg till information om ägaren

Om du förlorar din HP Jornada har du större chanser att få den tillbaka om den innehåller information om dig som ägare. Använd kontrollpanelen Owner Information och skriv eller uppdatera denna information.

#### Lägg till eller ändra information om ägaren

- Tryck på Settings på Start-menyn och tryck sedan på ikonen Owner Information.
- Skriv ditt namn, din adress och eventuellt annan information på fliken Identification.
- Skriv på fliken Notes övrig information du vill ska visas (t ex en tillfällig adress eller ett erbjudande om belöning till upphittaren).



Om du vill att information om ägaren ska visas varje gång du startar HP Jornada, markerar du kryssrutan **Show information when device is turned on.** 

### Konfigurera fasta knappar

Du kan konfigurera de fasta knapparna på HP Jornada efter ditt arbetssätt. Några knappar kan associeras med olika program med hjälp av kontrollpanelen Buttons och med programmet HP game buttons kan du skapa hårdvaruprofiler för specifika spel.

### Kontrollpanelen Buttons

På kontrollpanelen Buttons kan du associera HP Jornadas fasta knappar — HP:s snabbvalsknappar och inspelningsknappen — med valfritt program. Du kan också programmera funktionsknappen så att du kan styra hastigheten när du rullar fram ett dokument på skärmen.

#### Associera en fast knapp med ett program

- Tryck på Settings på Start-menyn och tryck sedan på ikonen Buttons
- 2. Välj en knapp från listan på fliken Program Buttons.
- 3. Välj det program som ska associeras med knappen i listan **Button** assignment.

#### Styr hastigheten när du rullar fram dokument

- Tryck på Settings på Start-menyn och tryck sedan på ikonen Buttons.
- Flytta reglagen och ställ in repetionsfrekvens och fördröjning före repetition på fliken Up/Down Control.

## HP game buttons

Programmet HP game buttons gör det lättare att spela spel på HP Jornada. Med HP game buttons kan du associera de fasta knapparna på fickdatorn med spelfunktioner.

### Starta HP game buttons

- 1. Tryck på Settings på Start-menyn.
- 2. Tryck på fliken **System** och sedan på ikonen HP game buttons.
- 3. Markera kryssrutan **Enable mapping** så att spelknapparna aktiveras.
- 4. Välj en spelprofil i listrutan för användning eller ändring, eller skapa en ny.

Du kan göra det enklare att aktivera eller desaktivera spelknapparna genom att markera kryssrutan **Show status icon**. Statusikonen för HP game buttons visas på kommandoraden på Today-skärmen. Tryck på statusikonen när du vill aktivera respektive desaktivera spelknapparna.



#### Skapa en spelprofil

Du kan skapa olika profiler för vart och ett av dina favoritspel genom att associera de fasta knapparna på fickdatorn med olika funktioner i spelen.

### Så skapar du en spelprofil

- 1. Starta programmet HP game buttons.
- 2. Tryck på listrutan med spelprofiler. Inmatningspanelen visas.
- 3. Skriv ett namn på profilen på inmatningspanelen.
- 4. På listan med inställningar väljer du en funktion och trycker sedan på den fasta knapp du vill associera med funktionen.
- Upprepa steg 4 tills du har associerat alla viktiga spelfunktioner med fasta knappar.

# Konfigurera menyer

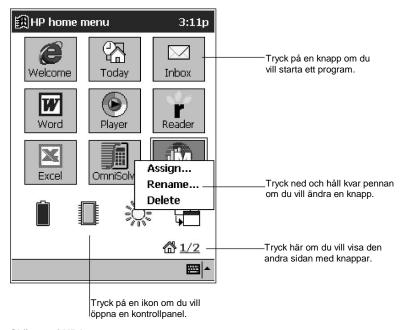
Du kan anpassa datorns menyer så att du enkelt kommer åt program och dokument.

## HP home menu

Med programmet HP home menu kan du snabbt starta dina favoritprogram eller öppna dokument du använder ofta. Du kan ändra var och en av de 21 knapparna i HP home menu genom att lägga till beskrivningar eller associera dem med de program och dokument du använder mest.

## Ändra en knapps associering

- Tryck på snabbvalsknappen för HP home menu så att HP home menu startas. Om du vill se den andra sidan med knappar, ska du trycka på snabbvalsknappen en gång till eller på ikonen HP home menu längst ned till höger i HP home menu.
- 2. Tryck ned och håll kvar pennan på den knapp du vill ändra.
- 3. Tryck på Assign, Rename eller Delete på snabbmenyn.
  - Tryck på Assign och leta sedan reda på det program eller dokument som ska associeras med knappen.
  - Tryck på Rename och skriv sedan en beskrivning som ska visas under knappen. Beskrivningen kan bestå av maximalt 10 tecken. Den förinställda beskrivningen är filnamnet.
  - Tryck på **Delete** om du vill radera knappens aktuella associering.



Skärmen i HP home menu

## Start-meny

Du kan också lägga till eller ta bort program från **Start**-menyn för att göra det lättare att komma åt de program du använder mest.

## Lägg till ett program på Start-menyn

- 1. Tryck på **Settings** på **Start**-menyn och tryck sedan på **Menus**.
- 2. Markera kryssrutan för det program du vill lägga till på **Start**-menyn på fliken **Start Menu**.

Fliken **Start Menu** visar endast de program som är lagrade i mappen Start Menu på HP Jornada. Om du saknar ett visst program kan du använda File Explorer och flytta programmet till mappen Start Menu.

## New-menun

Du kan också lägga till och ta bort program på **New**-menyn för att göra det lättare att skapa dokument i vanliga program.

## Lägg till ett dokument på menyn

- 1. Lägg till ett program på menyn.
- Markera kryssrutan Turn on New button menu på fliken New Menu och välj sedan de dokumenttyper du vill ska visas på menyn.

# Lägg till och ta bort program

## Installera program

Du kan utöka funktionen i HP Jornada genom att installera ytterligare programvara. Det finns en stor mängd programvara för Windows for Pocket PC, med allt från ekonomi- och systemprogram för företag till spel och underhållning. Vissa program finns på de CD-skivor som medföljer HP Jornada. Andra program beställer du från programvaruleverantörer eller hämtar från webben.



Du kan bara köra program som är särskilt avsedda för Windows for Pocket PC på HP Jornada. Du kan inte köra program som är avsedda för Windows 95, 98, 2000, Me eller NT på HP Jornada. Dessutom kan det hända att du behöver en programversion som är särskilt utformad för SH3-processorssor.

Börja med att ladda ned installationsfilerna på den stationära PC:n när du ska installera programvara på HP Jornada. Använd sedan ActiveSync eller starta Application Manager.

### Installera program

- Ladda ned programmet eller installationsprogrammet från webben till den stationära PC:n.
  - -eller-
  - Sätt in disketten eller kompaktdisken i respektive enhet i den stationära PC:n.
- 2. Anslut HP Jornada till den stationära PC:n.
- Om programmet har ett installationsprogram (oftast med namnet Setup.exe eller Install.exe), ska du dubbelklicka på det på den stationära PC:n. Installationsprogrammet kopierar alla filer som behövs till HP Jornada.

Om programmet inte har någon associerat installationsprogram, ska du dra programfilen (oftast av typen \*.exe) till ikonen HP Jornada i ActiveSyncs fönster. Om dialogrutan **No Converter Selected** öppnas, trycker du på **OK** så att filen kopieras utan konvertering. Programvara som installeras på det här sättet visas inte alltid i listan **Remove Programs**. Du måste kanske också radera det manuellt, om du skulle vilja ta bort det från HP Jornada.



#### Lägg till program med Application Manager

- Anslut HP Jornada till den stationära PC:n och öppna sedan ActiveSyncs fönster.
- Klicka på Add/Remove Programs på Tools-menyn i ActiveSyncs fönster.
- 3. Markera kryssrutan för det program du vill lägga till.

## Ta bort program

Du kan frigöra lagringsminne på HP Jornada genom att ta bort program du inte längre använder. Det är bara program du har lagt till som kan tas bort, dvs bara program som är lagrade i RAM. De förinstallerade programmen — program som är lagrade i ROM — kan inte tas bort. Dessa program tar dock inte upp lagringsutrymme.

#### Ta bort ett program

- 1. Tryck på **Settings** på **Start**-menyn.
- 2. Tryck på Remove Programs på fliken System.
- 3. Välj program i listan och tryck sedan på Remove.

Leta reda på programmet med File Explorer på fickdatorn om programmet inte visas i listan med installerade program. Tryck sedan ned och håll kvar pennan på programmet och tryck på **Delete** på snabbmenyn.



74   HP Jornada 520 Användarhandbok					
_					

# 6 | Microsoft Pocket Outlook

Microsoft Pocket Outlook innehåller programmen Calendar, Contacts, Tasks, Inbox och Notes. Du kan använda dem ett och ett eller tillsammans. E-postadresser som lagras i Contacts t ex kan du använda när du skickar e-postmeddelanden i Inbox.

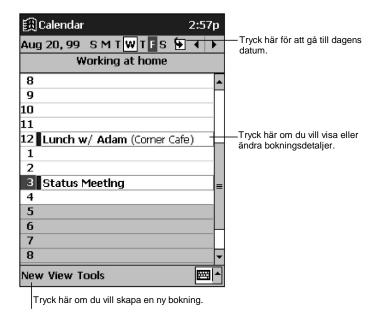
Med ActiveSync kan du synkronisera information i Microsoft Outlook eller Microsoft Exchange på den stationära PC:n med information i Pocket Outlook på HP Jornada. Varje gång du synkroniserar datorn, jämför ActiveSync de ändringar du gjort på fickdatorn och den stationära PC:n och uppdaterar både datorerna med den senaste informationen. Mer information om hur du använder ActiveSync finns i ActiveSyncs hjälpfunktion på den stationära PC:n.

I det här kapitlet beskrivs följande:

- · I det här kapitlet beskrivs följande .
- Kontaktinformation om vänner och kolleger med Contacts.
- Uppgiftslista i Tasks.
- Anteckningar och idéer i Notes.

# Calendar: planeringar och avtalade tider

Använd Calendar till att boka avtalade tider och andra händelser. Du kan kontrollera dina avtalade tider på någon av vyerna Agenda, Day, Week, Month och Year) och enkelt byta vy med **View**-menyn.



#### Vyn Day i Calendar

När du trycker på en avtalad tid i Calendar, visas en översiktsbild med den information du angivit. Tryck på den övre delen av översiktsbilden om du vill ändra någonting i den avtalade tiden.



Du kan ändra visningen i Calendar, t ex veckans första dag. Tryck på **Options** på **Tools**-menyn.

### Boka en avtalad tid

- I vyn Day eller Week trycker du på önskat datum och klockslag för den avtalade tiden.
- 2. Tryck på New.

- 3. Skriv en beskrivning och plats för den avtalade tiden med hjälp av inmatningspanelen.
- Om så behövs kan du trycka på datumet och klockslaget för att ändra dem.
- Skriv ytterligare information om du vill. (Du kanske måste dölja inmatningspanelen för att kunna se alla fält som är tillgängliga.)
- Tryck på fliken Notes om du vill lägga till anteckningar. Du kan skriva text, rita eller göra en inspelning. Mer information om hur du skapar anteckningar finns i avsnittet "Notes: för tankar och idéer" senare i det här kapitlet.
- 7. Tryck på **OK** när du är klar och vill återvända till Calendar.

Om du väljer **Remind me** för en avtalad tid, kommer HP Jornada att påminna dig enligt vad som är inställt på kontrollpanelen Sounds & Reminders.



### Boka möten

I Calendar kan du boka möten med andra användare av Outlook eller Pocket Outlook. Ett mötesförfrågan skapas automatiskt och skickas antingen när du synkroniserar Inbox eller när du ansluter datorn till e-postservern. Ange hur du vill att dessa förfrågningar ska skickas genom att trycka på **Tools** och sedan på **Options**. Om du skickar och tar emot e-postmeddelanden via ActiveSync, ska du välja **ActiveSync**.

#### Så bokar du ett möte

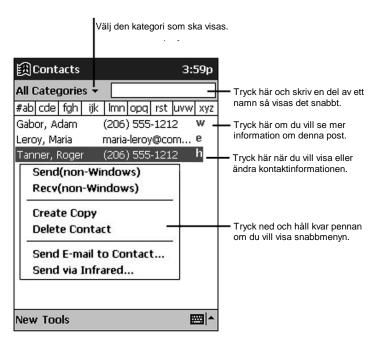
- 1. Skapa en avtalad tid.
- Dölj inmatningspanelen och tryck på Attendees i informationen om avtalade tider.
- Välj mötesdeltagare från listan med e-postadresser, som du har skapat i Contacts.

Mötesförfrågan skapas automatiskt och placeras i mappen Outbox.

For more information on sending and receiving meeting requests, see Calendar Help and Inbox Help on your HP Jornada.

## Contacts: information om vänner och kollegor

I Contacts kan du ha en lista över dina vänner och kollegor så att du lätt kan hitta den information du söker efter, oavsett om du är hemma eller på resa. Via den infraröda porten på HP Jornada kan du snabbt överföra information i Contacts till andra datorer med Windows-operativsystem.



#### Listan i Contacts

När du trycker på en post med kontaktuppgifter i Contacts, visas en översiktsbild med den information du angivit.



Du kan välja att posterna ska visas på ett annat sätt i listan. Tryck på **Tools** och sedan på **Options**.

## Skapa en post med kontaktuppgifter

- Tryck på New.
- Skriv ett namn och övriga kontaktuppgifter på inmatningspanelen. Du måste rulla fram bilden för att kunna se alla fält som är tillgängliga.
- Tilldela en kategori posten med kontaktuppgifterna genom att rulla fram bilden och sedan trycka på Categories. Välj en kategori från listan. Du kan välja att kontaktpersonerna ska visas per kategori på listan.
- 4. Tryck på fliken **Notes** om du vill lägga till anteckningar. Du kan skriva text, rita eller göra en inspelning. Mer information om hur du skapar anteckningar finns i avsnittet "Notes: för tankar och idéer" senare i det här kapitlet.
- 5. Tryck på **OK** när du är klar och vill återvända till kontaktlistan.

# Tasks: uppgiftslista

Använd Tasks när du vill hålla reda på vad du har att göra. På listan i Tasks visas försenade uppgifter i rött. När du trycker på en uppgift i Tasks, visas en översiktsbild med den information du angivit.



#### Listan i Tasks

Du kan välja att informationen ska visas på ett annat sätt i listan. Tryck på **Tools** och sedan på **Options**.



### Skapa en uppgift

- 1. Tryck på New.
- 2. Skriv en beskrivning på inmatningspanelen.
- 3. Du kan antingen ange ett startdatum och ett slutdatum eller annan information. Tryck först på fältet. Om inmatningspanelen är öppen, måste du dölja den för att kunna se alla fält som är tillgängliga.

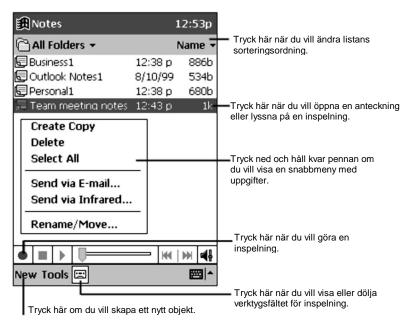
- Tilldela en kategori uppgiften genom att trycka på Categories och sedan välja en kategori från listan. (Du kan välja att uppgifterna ska visas per kategori på listan.)
- Tryck på fliken **Notes** om du vill lägga till anteckningar. Du kan skriva text, rita eller göra en inspelning. Mer information om hur du skapar anteckningar finns i avsnittet "Notes: för tankar och idéer" senare i det här kapitlet.
- 6. Tryck på **OK** när du är klar och vill återvända till listan med uppgifter.



Du kan snabbt skapa en uppgift med bara ett ämne. Tryck på **Entry Bar** på **Tools**-menyn. Tryck sedan på **Tap here to add a new task** och skriv information om uppgiften.

## Notes: för tankar och idéer

Med Notes kan du snabbt spara tankar, påminnelser, idéer, skisser telefonnummer. Du kan skapa en skriftlig anteckning eller göra en inspelning. Du kan också göra en inspelning i en anteckning. Om en anteckning är öppen när du gör inspelningen, kommer den att ingå i anteckningen som en ikon. Om listan med anteckningar visas, skapas den som en fristående inspelning.



Listan i Notes

## Skapa en anteckning

- Tryck på New.
- Skapa anteckningen genom att skriva för hand, rita, skriva på tangentbordet och/eller göra en inspelning. Mer information om hur du använder inmatningspanelen, hur du skriver för hand och ritar på skärmen samt gör inspelningar finns i avsnittet "Mata in information" i kapitel 2.

# Överför information om avtalade tider, kontaktpersoner, uppgifter och anteckningar till andra handdatorer (HP info exchange)

Med HP info exchange kan du skicka och ta emot PIM-data från Calendar, Contacts och Tasks till och från HP Jornada och andra IrDA-utrustade datorer som har ett annat operativsystem än Windows (t ex Palm-handdatorer). Du kan även ta emot (men inte skicka) anteckningar från vissa handdatorer och lagra dem som textfiler i mappen My Documents på HP Jornada.

När du tar emot ett objekt från en handdator, spelar det ingen roll vilket Pocket Outlook-program som är aktivt när du väljer **Recv(non-Windows)**. Du kan t ex ta emot ett objekt från Calendar eller Tasks även om det är Contacts som är aktivt. (HP info exchange är inte tillgängligt i Pocket Outlook Inbox.)

HP info exchange kan bara användas på HP Jornada. Du behöver ingen ytterligare programvara för IrDA-utrustade handdatorer.



# Skicka PIM-information från HP Jornada till en IrDA-utrustad handdator:

- 1. Markera det objekt du vill skicka i Contacts, Calendar eller Tasks.
- Kontrollera att den andra handdatorn är påslagen. Rikta in den infraröda porten på HP Jornada mot den infraröda porten på den mottagande datorn.
- 3. Tryck på **Send(non-Windows)** på menyn **Tools** i ett av PIMprogrammen på HP Jornada. Fönstret HP info exchange Send visas och indikerar att HP Jornada söker efter en mottagande enhet.

Den andra handdatorn tar emot de överförda objekten automatiskt.

Du kan inte skicka anteckningar via infraröd anslutning från HP Jornada till en handdator som inte har Windows-operativsystem.



# Ta emot PIM-information på HP Jornada från en IrDA-utrustad handdator:

- Förbered den andra handdatorn för IR-överföring av de valda objekten.
- Rikta in den infraröda porten på HP Jornada mot den infraröda porten på den sändande datorn.
- Välj Recv(non-Windows) på menyn Tools i ett av PIM-programmen på HP Jornada. Fönstret HP info exchange Send visas och indikerar att HP Jornada söker efter en sändande enhet.

#### Information om de data som överförs

Med HP info exchange är det enkelt att skicka och ta emot viktig information till respektive från en IrDA-utrustad handdator. Datafälten i HP Jornadas program Contacts, Calendar och Tasks mappas till datafälten på den andra handdatorn så att viktig PIM-information kan registreras. Alla datafält överensstämmer emellertid inte på de båda datorerna, varför alla data inte kan överföras. Läs om några av funktionerna och egenskaperna hos fältmappningarna för dataöverföring nedan:

- HP info exchange stöder sändning och mottagning av flera kontakter, avtalade tider och uppgifter.
- Vissa Pocket Outlook-fält används inte (t ex Children, Spouse) eftersom de inte används av andra handdatorer eller stöds av Vcard-standarden.
- Om antalet mottagna poster av viktiga fälttyper (t ex telefonnummer) överskrider det antal Pocket Outlook-fält som är tillgängliga för att lagra dem, placeras de överskridande posterna i objektets Notes-sektion.
- För standardfält i Contacts (som endast stöder enradiga texter) konverteras text som består av flera rader i handdatorer till text med en rad där radbrytningarna ersätts med blanksteg. All information bibehålls.
- HP Jornada behandlar ett "Business Card" som kommer från en annan handdator som en kontaktuppgift.
- Poster som är markerade som privata i andra handdatorer skickas inte till HP Jornada.
- Anteckningar som kommer från en annan handdator lagras som textfiler i mappen My Documents på HP Jornada. Du kan ge anteckningar som skickas till HP Jornada nya namn så att inga befintliga anteckningar skrivs över. (Du kan inte skicka en anteckning från HP Jornada till en annan handdator.)

# 7 | Medföljande program

HP Jornada levereras med Microsoft Windows for Pocket PC, liksom program från andra leverantörer. Pocket PC-programvaran omfattar Microsoft Pocket Word, Microsoft Pocket Excel, Microsoft Windows Media Player for Pocket PC och Microsoft Reader. Programvara från tredjepartsleverantörer är OmniSolve från Landware. I det här avsnittet finns en översikt över dessa program, med tillräckligt mycket information för att du ska komma igång. Fullständiga anvisningar för hur du använder ett program finns i programmets online-hjälp.

I det här kapitlet beskrivs följande:

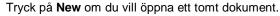
- · Microsoft Pocket Word
- · Microsoft Pocket Excel
- Microsoft Windows Media Player for Pocket PC, MusicMatch Jukebox och Windows Media Manager
- Microsoft Reader
- · Landware OmniSolve, ekonomisk räknare

## Microsoft Pocket Word

Microsoft Pocket Word körs tillsammans med Microsoft Word på din stationära PC och ger dig enkel åtkomst till kopior av dina dokument. Du kan skapa nya dokument på HP Jornada eller kopiera dokument från den stationära PC:n till fickdatorn. Synkronisera dokumenten i den stationära PC:n och HP Jornada regelbundet så att du har det senaste innehållet i båda datorerna.

#### Använd Pocket Word

- Tryck på **Programs** på **Start**-menyn och tryck sedan på ikonen Pocket Word.
- Tryck på namnet på ett dokument i fillistan.





Om du vill öppna en formatmall istället för ett tomt dokument, väljer du en formatmall för nya dokument. Tryck på Options på Tools-menyn och rulla sedan fram listan och välj en standardmall. När du trycker på New visas formatmallen med den text och de format den innehåller.

Du kan bara öppna ett dokument åt gången. När du öppnar ett andra dokument, tillfrågas du om du vill spara det första. Du kan spara ett dokument du skapar eller redigerar i en mängd olika format, t ex Pocket Word (.psw), Rich Text Format (.rtf) och Plain Text (.txt).

Du kan mata in information i Pocket Word på fyra sätt: skriva för hand, rita, skriva på tangentbordet och spela in. Med View-menyn byter du mellan de olika lägena. Varje läge har sitt egen verktygsfält, som du visar respektive döljer genom att trycka på knappen Show/Hide Toolbar på kommandoraden.

- Skriv på tangentbordet. På inmatningspanelen kan du skriva text i dokumentet. Antingen skriver du på skärmens tangentbord eller använder funktionen för teckenigenkänning. Mer information finns i "Mata in information" i kapitel 2.
- Skriv med pennan. Med pennan kan du skriva direkt på skärmen. Linjerna på skärmen är avsedda som en vägledning och zoomningen är större än när du skriver på tangentbordet för att det ska bli enklare att skriva. Mer information finns i "Mata in information" i kapitel 2.



Orden konverteras till grafik (metafiler) när ett Pocket Word-dokument konverteras till ett Word-dokument på en stationär PC.

- Rita med pennan. Med pennan kan du rita på skärmen. Det finns ett rutnät som hjälp. När du lyfter pennan från skärmen efter det första strecket, visas en ruta som anger var det du ritar hamnar. Varje streck du sedan gör i rutan, eller på kanten av den, blir en del av bilden. Mer information finns i "Mata in information" i kapitel 2.
- **Spela in.** Med inspelningsfunktionen kan du bädda in en inspelning i ett dokument. Inspelningar sparas som .wav-filer. Mer information finns i "Mata in information" i kapitel 2.

## Tips för arbete i Pocket Word

- Du kan ändra zoominställningen. Tryck på View och sedan på Zoom. Välj därefter ett procenttal. Välj ett högre procenttal om du vill skriva text och ett lägre om du vill se mer av dokumentet.
- Om du öppar ett Word-dokument som skapats på en stationär PC, ska du välja Wrap to Window på View-menyn så att du kan se hela dokumentet.

## Microsoft Pocket Excel

Microsoft Pocket Excel körs tillsammans med Microsoft Excel på din stationära PC och ger dig enkel åtkomst till kopior av dina arbetsböcker. Du kan skapa nya arbetsböcker på HP Jornada eller kopiera arbetsböcker från den stationära PC:n till fickdatorn. Synkronisera arbetsböckerna i den stationära PC:n och HP Jornada regelbundet så att du har det senaste innehållet i båda datorerna. Pocket Excel har grundläggande verktyg för kalkylark, t ex formler, funktioner, sortering och filtrering. Med dem kan du skapa enkla arbetsböcker såsom utgiftsrapporter och bilersättningsrapporter.

#### **Använd Pocket Excel**

- Tryck på Programs på Start-menyn och tryck sedan på ikonen Pocket Excel.
- Tryck på namnet på en arbetsbok i fillistan. –eller–

Tryck på **New** om du vill öppna en tom arbetsbok.

Om du vill öppna en formatmall istället för en tom arbetsbok, väljer du en formatmall för nya arbetsböcker. Tryck på **Options** på **Tools**-menyn och rulla sedan fram listan och välj en standardmall. När du trycker på **New** visas formatmallen med den text och de format den innehåller.



Du kan bara öppna en arbetsbok åt gången. När du öppnar en andra arbetsbok, tillfrågas du om du vill spara den första. Du kan spara en arbetsbok du skapar eller redigerar i en mängd olika format, t ex Pocket Excel (.pxl) och Excel (.xls).

## Tips för arbete i Pocket Excel

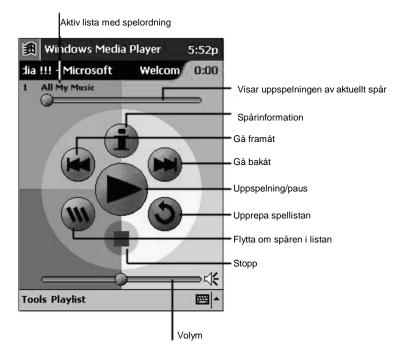
- Använd helskärmsläge så att så mycket som möjligt av arbetsboken visas. Tryck på View och sedan på Full Screen. När du vill avsluta helskärmsläget trycker du på Restore.
- Om din arbetsbok innehåller känslig information, kan du skydda den med ett lösenord. Öppna arbetsboken och tryck på Edit och sedan på Password.
- Visa respektive dölj objekt i fönstret. Tryck på View och tryck sedan på de objekt du vill visa respektive dölja.
- Lås fönsterrutor i ett kalkylark. Välj först den cell där du vill låsa fönsterrutor. Tryck på View och sedan på Freeze Panes. Du kan t ex låsa ett kalkylarks övre fönsterruta och rutan längst till vänster så att rad- och kolumnbeteckningarna visas medan du rullar fram arket.
- Du kan dela in ett stort kalkylark i fönsterrutor om du vill se valda delar.
   Tryck på View och sedan på Split. Dra sedan delningslisten till önskat läge. Om du vill ta bort delningen, trycker du på View och sedan på Remove Split.
- Visa och dölj rader och kolumner. Om du vill dölja en rad eller kolumn, väljer du en cell i den raden eller kolumnen. Tryck sedan på Format, därefter på Row eller Column och slutligen på Hide. En dold rad eller kolumn visas igen om du trycker på Tools och sedan på Go To och därefter skriver en referens som finns i den dolda raden eller kolumnen. Tryck sedan på Format, därefter på Row eller Column och slutligen på Unhide.

## Microsoft Windows Media Player

Använd Microsoft Windows Media Player for Pocket PC när du vill lyssna på digitala ljudfiler, t ex melodier och ljudklipp. Media Player stöder ljudfiler som är inspelade i följande format: WMA, MP3 och WAV.

#### Starta Windows Media Player

 Tryck på Programs på Start-menyn och tryck sedan på ikonen Windows Media Player.



#### Startbilden i Windows Media Player

Du sparar ström genom att ha bildskärmen avstängd när du lyssnar på musik på HP Jornada. Tryck in och håll kvar snabbvalsknappen för Tasks om du vill stänga av bildskärmen (utan att stänga av datorn). Tryck på snabbvalsknappen för Tasks igen (när datorn är avstängd) om du vill starta bildskärmen.



## Skapa ljudfiler för HP Jornada

Du kan kopiera musikfiler och sedan lyssna på dem på HP Jornada. Först konverterar eller "rippar" du filerna från en ljud-CD eller laddar ned melodier från en webbplats som t ex EMusic.com. När du har sparat ljudfilen på den stationära PC:n, konverterar du filen till rätt format med Microsoft Windows Media Manager for Pocket PC och kopierar den till HP Jornada.

#### Kopiera melodier från ljud-CD-skivor

Med programmet MusicMatch JukeBox kan du spela in melodier från dina favorit-CD-skivor i ett format som kan spelas på HP Jornada. MusicMatch Jukebox finns på HP Jornada CD-ROM.

#### Kopiera en melodi från en ljud-CD

- Installera MusicMatch Jukebox från HP Jornada CD-ROM på den stationära PC:n. Mer information finns på HP Jornada CD-ROM.
- 2. Starta Jukebox-programmet på den stationära PC:n.
- 3. Sätt in en ljud-CD i CD-ROM-enheten på den stationära PC:n. Jukebox bör identifiera ljud-CD:n automatiskt.
- 4. Välj den melodi som ska kopieras i Jukebox-fönstret.
- 5. Ange namnet på melodin, albumets titel och artistens namn.
- 6. Klicka på knappen Play (med en pil) så att kopieringen börjar.
- Ange var melodin finns genom att klicka på Recorder på menyn Options och sedan klicka på Settings. Välj därefter en mapp.

#### Använd Microsoft Windows Media Manager for Pocket PC

Använd Microsoft Windows Media Manager for Pocket PC på den stationära PC:n när du vill skapa digitala ljudfiler i Windows Media-format och överföra ljudfiler till HP Jornada. Filer som sparats i Windows Media använder mycket litet lagringsminne jämfört med vissa andra inspelningsformat.

Windows Media Manager finns i mappen Extras på ActiveSync CD-ROM. Du måste installera Windows Media Manager på den stationära PC:n för att kunna kopiera och konvertera digitala ljudfiler.



Vissa leverantörer distribuerar ljudfiler i formatet "packaged content", dvs digital musik som har krypterats för att vara upphovsrättsligt skyddad. Du måste ha en giltig licens för att få spela sådana filer på HP Jornada. Mer information om hur du erhåller en sådan licens och de specifika licensvillkoren finns i licensavtalet från filens leverantör.

## Använd Playlist Manager

Använd Playlist Manager när du vill ställa in spelordningen för olika spår. **All My Music** är en lista med den förinställda spelordningen. Den innehåller alla digitala ljudfiler som är tillgängliga för spelning på HP Jornada (inkluderande filer som är lagrade på ett CompactFlash-kort, om ett sådant är installerat). Tryck på **Select Playlist** om du vill se en lista med de senaste spelordningarna. Tryck på **All Playlists** om du vill skapa eller ändra en lista.

Tryck ned och håll kvar pennan på ett spår eller en lista med spelordningar om du t ex vill kopiera, flytta eller radera spår.

## Arbeta med ljudfiler på ett CompactFlash-kort

Eftersom melodier och ljudfiler kan ta upp mycket lagringsminne, kan det vara bra att lagra dem på ett CompactFlash-kort av typ I. Filerna måste du läggas i mappen My Documents. Du bör också använda Microsoft Windows Media Manager for Pocket PC för att överföra filer från den stationära PC:n till lagringskortet, eftersom Media Manager klarar säkerhetsprotokoll för filer med krypterat innehåll. Mer information om hur du installerar ett CompactFlash-kort och arbetar med filer på ett lagringskort finns i "CompactFlash-kort" i kapitel 8.

När du lagrar melodier och ljudfiler på ett CompactFlash-kort, måste filerna ligga i en mapp som heter My Documents.



## Microsoft Reader

Med Microsoft Reader kan du läsa elektroniska böcker (e-böcker) på HP Jornada. Ladda ned böcker till den stationära PC:n från en webbplats för e-böcker och kopiera sedan bokfilerna till fickdatorn med ActiveSync. Böckerna visas i Reader Library.

Med Microsoft Reader kan du läsa elektroniska böcker (e-böcker) på HP Jornada. Ladda ned böcker till den stationära PC:n från en webbplats för e-böcker och kopiera sedan bokfilerna till fickdatorn med ActiveSync. Böckerna visas i Reader Library.

Reader Guidebook är förinstallerad på HP Jornada och innehåller all information du behöver för att använda Microsoft Reader. Du öppnar Guidebook från Microsoft Reader enligt anvisningarna nedan.

#### Starta Microsoft Reader

- På Start-menyn trycker du på Programs och sedan på Microsoft Reader. Microsoft Reader visar Library, en lista med alla e-böcker som är lagrade på HP Jornada.
- 2. Du öppnar en bok genom att trycka på dess titel i Library-listan.

Mappen MSReader i mappen Extras på ActiveSync CD-ROM innehåller exempelböcker och ett lexikon. Ladda ned filerna från den stationära PC:n till fickdatorn med ActiveSync enligt anvisningarna i Readme-filen i mappen MSReader.



När du har läst ut en bok, kan du radera den om du vill. Detta sparar utrymme i fickdatorn. Om en kopia av boken är lagrad på den stationära PC:n, kan du ladda ned den igen när som helst. Du tar bort en bok på fickdatorn genom att trycka ned och hålla kvar pennan på boktiteln i Library-listan och sedan trycka på **Delete** på snabbmenyn.

## **OmniSolve**

OmniSolve är ett ekonomiprogram som är särskilt utformat för yrkesverksamma som använder en fickdator för att fatta snabba och korrekta beslut. OmniSolve utnyttjar en lättanvänd kalkylmall som underlättar problemlösning och samtidigt är kraftfull och flexibel.

#### Starta OmniSolve

 På Start-menyn trycker du på Programs och sedan på ikonen OmniSolve.

Mer information om hur du använder OmniSolve finns i online-hjälpen och på LandWares webbplats på adressen <u>www.landware.com/omnisolve</u>.



När det gäller programvarulösningar från andra tillverkare, se HP Jornada CD-ROM eller besök HP Jornada-webbplatsen www.hp.com/jornada/solutions

# 8 | Tillbehör

Genom att köpa tillbehör till HP Jornada kan du lägga till funktioner, ersätta komponenter och skydda fickdatorn mot skador. HP tillverkar en mängd olika tillbehör särskilt utformade för att utöka HP Jornada Pocket PC. Dessutom kan du köpa CompactFlash-korttillbehör från många leverantörer. I det här kapitlet beskrivs följande:

- Tillbehör från HP.
- Hur du installerar och använder CompactFlash-kort.

## HP-tillbehör

Följande tillbehör kan köpas från Hewlett-Packard. (HP:s artikelnummer står inom parentes.) Uppdateringar av denna lista publiceras på Hewlett-Packards webbplats på adressen <a href="www.hp.com/jornada/accessories">www.hp.com/jornada/accessories</a>. Dessa tillbehör fungerar tillsammans med alla modeller av HP Jornada 520 Series Pocket PC.

- Seriell hållare (F1834A). Ansluter HP Jornada till en seriell kommunikationsport på en stationär PC.
- Seriell kabel (F1819A). Ansluter HP Jornada till en seriell kommunikationsport på en stationär PC.
- Nätadapter (F1817A). Internationell adapter som ansluter datorn till nätström i alla länder.
- Läderfodral (F1829A). Tunt läderfodral för HP Jornada med hållare för penna. Det uppfällbara locket gör det lätt att komma åt dat.
- Dubbelvikt läderfodral (F1826A). Elegant läderfodral för HP Jornada.
- Läderfodral med bältesclips i brunt (F1887A) eller svart (F1886A). Bär HP Jornada i bältet i detta fodral med clips.
- Pennor (F1818A). Förpackning om tre originalpennor.
- **Färgkåpa (F1850A).** Skyddar HP Jornada med en färgglad metallkåpa med inbyggd plats för pennan.
- Skärmskydd i plast (F1827A). Skyddar pekskärmen från repor och skråmor (6-pack).

## CompactFlash-kort

CompactFlash-kort ger en mängd extrafunktioner, t ex extra minne, uttagbar lagring och anslutning till externa bildskärmar, nätverk och modem.\* Många kort är särskilt testade för användning med HP Jornada. En lista med rekommenderade kort finns på HP:s webbplats på adressen www.hp.com/jornada/accessories.

Innan du kan använda ett visst kort, kanske du måste installera en drivrutin för kortet. Du bör kunna få sådana för operativsystemet Windows for Pocket PC från kortets tillverkare. Installera drivrutinerna på samma sätt som du installerar annan programvara. Mer information finns i avsnittet "Lägg till eller ta bort program" i kapitel 5.

## Installera ett CompactFlash-kort

- 1. Öppna luckan till CompactFlash-kortplatsen.
- 2. Sätt in CompactFlash-kortet i kortplatsen.

Om du använder ett CompactFlash-minneskort eller ett annat kort som inte kräver kabel, kan du stänga luckan till CompactFlash-platsen när kortet sitter i HP Jornada.

Om du använder ett CompactFlash-kortmodem eller -NIC, som kräver kabel, sticker kabelkontakten ut ur kortplatsen och du kan inte stänga luckan. Skjut in luckan i datorns hölje parallellt med CompactFlash-kortet tills den är helt inskjuten.

\_

<sup>\*</sup> Modem köps separat. Vissa webbplatser/sidor är eventuellt inte tillgängliga.



Plats för CompactFlash-kort av typ I.

# 9 | Felsökning

I detta kapitel kan du få hjälp om du får problem när du använder HP Jornada Pocket PC. Om du behöver information omn felsökning i ActiveSync, ska du klicka på **Microsoft ActiveSync Help** på menyn **Help** i ActiveSync.

I detta kapitel får du hjälp med följande:

- Återställning av HP Jornada.
- Återställning av HP Jornada till fabriksinställningarna.
- Felsökning av enklare problem.
- Felsökning av problem med fjärranslutningar.
- Felsökning av problem med bildskärmen och pekskärmen.

# Återställ HP Jornada

Ibland kanske du måste återställa HP Jornada, t ex när du har återställt data från din stationära PC eller när operativsystemet slutar att ge respons. Att återställa HP Jornada liknar återställning av den stationära PC:n. Operativsystemet startas om och sparade data bevaras, men alla data som inte sparats går förlorade. Det kan hända att vissa inställningar du gjort i HP Settings inte sparas pga denna återställning.

Återställ datorn när du har återställt data från en backup-fil eller när HP Jornada verkar ha "hängt sig".



När du återställer datorn, förlorar du alla data som inte sparats i öppna dokument och program. Stäng alla aktiva dokument och program med HP task switcher. (På Today-skärmen trycker du på ikonen HP task switcher och sedan på **Close Window** och **Close All** på snabbmenyn.)

#### Så återställer du datorn

- 1. Koppla bort synkkabeln eller lyft ut HP Jornada ur hållaren. .\*
- 2. Ta ut CompactFlash-kortet (om ett sådant är installerat).
- Tryck med pennan på återställningsknappen på baksidan av HP Jornada enligt följande illustration.

<sup>\*</sup> En seriell hållare kan köpas som tillbehör.



Återställningsknapp

## Återställ fabriksinställningarna

I vissa fall, t ex om HP Jornada slutar att ge respons efter att ha återställts eller om du glömmer ditt lösenord, måste du återställa datorn till fabriksinställningarna. Alla data som du har matat in raderas, dvs alla filer, systeminställningar och program du har installerat.

Om du vill vara säker på att ha kvar all information även om du måste återställa fabriksinställningarna, bör du regelbundet säkerhetskopiera alla data till den stationära PC:n (med ActiveSync) eller ett CompactFlash-kort (med programmet HP backup). Mer information om säkerhetskopiering finns i avsnittet "Säkerhetskopiera och återställ data" i kapitel 3.

När du återställer fabriksinställningarna raderas alla filer, program och data du har matat in. Du kan bara återställa data som har säkerhetskopierats till den stationära PC:n eller ett CompactFlash-kort. (Mer information finns i avsnittet "Säkerhetskopiera och återställ data" i kapitel 3.)



## Så återställer du fabriksinställningarna

- 1. Koppla bort HP Jornada från nätström och den stationära PC:n.
- Tryck ned och håll kvar spetsen på pennan på återställningsknappen på baksidan av HP Jornada.
- 3. Tryck på strömbrytaren medan du håller ned återställningsknappen.
- 4. Släpp återställningsknappen.
- 5. Tryck på strömbrytaren igen så att datorn startas om.

När du har återställt fabriksinställningarna, måste du gå igenom Welcome Wizard och återupprätta en förbindelse med den stationära PC:n. Du kanske också vill återställa data till HP Jornada från den senaste backup-filen. Mer information finns i avsnittet "Använd HP Jornada för första gången" i kapitel 2 och "Säkerhetskopiera och återställ data" i kapitel 3.

## Enklare problem

Om du får problem med datorn, kan du gå till avsnittet om ditt specifika problem nedan. Du kan även besöka HP Jornadas webbplats på adressen <a href="https://www.hp.com/jornada">www.hp.com/jornada</a> om du vill veta mer om vanliga problem.

Problem	<i>Diagnos</i> /Åtgärd
Det går inte att starta HP Jornada när den inte är ansluten till nätström.	Batteriet är för svagt för att fickdatorn ska kunna köras. Anslut HP Jornada till nätström och försök starta den igen. (Ladda batteriet regelbundet för att undvika att det tar slut.)
Batteriet laddas ur snabbt.	Du använder HP Jornada på ett sätt som drar mycket ström. Ladda och kör datorn med en extern strömkälla när så är möjligt, i synnerhet när du använder ett CompactFlash-kort som drar mycket ström (t ex ett modemkort eller NIC).
	Mer information finns i "Strömförsörjning" i kapitel 5.
HP Jornada ställs inte automatiskt in i viloläge när den ansluts till en stationär PC.	HP Jornada är utformad för att vara igång när den är ansluten till en annan dator. Detta är som det ska vara. Du behöver inte göra någonting.

Problem	<i>Diagnos</i> /Åtgärd
HP Jornada stängs av/ställs in i viloläge automatiskt.	Batteriet är för svagt för att fickdatorn ska kunna köras. HP Jornada initierar alltid en säkerhetsavstängning när batteriladdningen har en kritiskt låg nivå. Anslut HP Jornada till nätström och ladda batteriet.
	-eller-
	Automatisk avstängning (auto-suspend) har aktiverats. För att spara energi stängs HP Jornada av automatiskt om den varit inaktiv under 1 minut omedelbart efter det att strömmen slogs på. Dem stängs också av automatiskt om den är inaktiv under 3 minuter i följd.
	-eller-
	HP Jornada ger ingen respons. Anslut datorn till extern ström och återställ den. (Se avsnittet "Återställ HP Jornada" i det här kapitlet. Viktigt: Vid återställning kan ej sparade data gå förlorade.
HP Jornada slutar att ge respons när program körs, eller den är långsam.	HP Jornada ger ingen respons. Anslut datorn till nätström och återställ den. (Se avsnittet "Återställ HP Jornada" i det här kapitlet.) Obs: Kontrollera att batteriet i datorn inte är svagt och undvik att köra flera program samtidigt. Stäng program som inte används med hjälp av HP task switcher.
HP Jornada startar inte, eller bildskärmen ser ut att vara avstängd även när strömmen är påslagen.	Bildskärmens kontrast och ljusstyrka är för låg. Justera kontrasten och ljusstyrkan med HP settings. (Se "Ändra inställningar" i kapitel 5.)
	Använd HP settings och välj <b>Outdoor</b> i mycket starkt ljus och <b>Low Power</b> i svagt ljus. (Se "Ändra inställningar" i kapitel 5.)
	-eller-
	Datorn har återställts. Efter en återställning förblir skärmen blank i ungefär 3 sekunder från och med att du trycker på strömbrytaren

Problem	<i>Diagnos</i> /Åtgärd
HP Jornada startar inte, eller bildskärmen ser ut att vara avstängd även när strömmen är på.	HP Jornada får ingen ström. Ladda batteriet genom att ansluta datorn till nätström.
Den backup-fil som skapats med programmet HP backup på en annan handdator från HP kan inte återställas på HP Jornada.	Det är bara PIM-data som kan migreras till HP Jornada 520 Series Pocket PC. Eftersom HP Jornada 520 Series Pocket PC använder ett nyare operativsystem, bör du återställa PIM-data från en äldre dator med hjälp av Microsoft ActiveSync eller Microsoft Outlook istället för HP backup. Synkronisera din äldre HP-handdator med Microsoft Outlook på en stationär PC och upprätta sedan en ny partnership-förbindelse för att överföra informationen till din nya HP Jornada.
Det är svårt att installera eller använda programvara från en äldre HP-handdator på en HP Jornada i 520- serien.	Det kan hända att programvara från äldre HP-handdatorer inte kan användas på HP Jornada 520 Series Pocket PC. Eftersom HP Jornada 520 Series Pocket PC använder ett nyare operativsystem, kan inte all programvara som är byggd för den tidigare generationens handdatorer med Windows CE (t ex HP Jornada 430/420) användas på en HP Jornada i 520-serien. Be programvaruleverantören att få en uppgradering eller nyare version som kan användas på 520-serien.
Felaktig respons när du trycker med pennan.	Kalibreringen av pekskärmen kan vara ur fas. Kalibrera pekskärmen; tryck in och håll kvar strömbrytaren så att kontrollpanelen Align Screen öppnas.
Kan inte hitta eller ersätta huvud- eller reservbatteriet.	En HP Jornada i 520-serien är utrustad med ett inbyggt laddningsbart litiumjonbatteri med hög prestanda för drift och bibehållande av data. Du behöver bara ansluta datorn till en extern strömkälla för att ladda batteriet, utan att avbryta användning av datorn och utan att data går förlorade.

# Fjärranslutning

I detta avsnitt får du hjälp med felsökning när du har problem med att ansluta HP Jornada till andra datorer. Om du har problem med att kommunicera med den stationära PC:n, se ActiveSync Help.

## Det går att komma ut på linjen, men det går inte att upprätta en anslutning

Kontrollera att det nätverk till vilket du försöker ansluta datorn stöder Point-to-Point Protocol (PPP). Internet-leverantören eller nätverksadministratören kan verifiera detta.

Kontrollera att uppgifterna om den uppringande enheten är korrekta. Tryck på **Settings** på **Start**-menyn och tryck sedan på **Connections**, **Modem**, **Dialing** och kontrollera att fältet **Location** visar rätt uppgifter om varifrån du försöker upprätta anslutningen.

## Modemanslutningen är instabil

Kontrollera att modemet är ordentligt isatt och anslutet till både HP Jornada och telefonjacket.

Desaktivera funktionen för samtal väntar. Tryck på **Settings** på **Start**-menyn och tryck sedan på fliken **Connections**. Tryck på Modem-ikonen, markera sedan kryssrutan **Disable call waiting** på fliken **Dialing** och ange den desaktiveringskod som specificeras av ditt telefonbolag.

## Kan inte använda infraröd överföring mellan datorer med Windows-operativsystem

Om du inte kan överföra information via en infraröd anslutning mellan datorer med Windows-operativsystem kan du försöka med detta:

- Överför endast en fil eller högst 25 kontaktkort åt gången.
- Placera de infraröda portarna mitt emot varandra på ett avstånd om mindre än 20 cm, men mer än 5 cm.
- Se till att det inte finns något mellan de två infraröda portarna.
- Justera belysningen i rummet. Vissa typer av ljus stör infraröd kommunikation. Prova med att flytta datorerna till ett annat ställe eller släck några lampor.

## Problem med nätverksanslutning

Följande lösningar kan hjälpa dig om du får problem med att använda ett nätverkskort för nätverksanslutning. Ytterligare felsökningsinformation finns i hjälpfunktionen i Connections på fickdatorn och i hjälpfunktionen i ActiveSync Help på den stationära datorn.

- Verifiera att n\u00e4tverksgr\u00e4nssnittskortet \u00e4r kompatibelt med HP Jornada 520 Series Pocket PC.
- Kontrollera att du har lagt till all serverinformation som behövs. Tryck på
   Settings på Start-menyn. Tryck på Network på fliken Connections.
   Tryck på den adapter du har installerat (vanligen Ethernet-kortets namn)
   och ange eventuell information. De flesta nätverk använder DHCP. Därför
   behöver du förmodligen inte ändra dessa inställningar, såvida inte
   nätverksadministratören ber dig göra det.
- Om Network Connection inte finns med på listan som anslutningsmetod i dialogrutan ActiveSync när du påbörjar synkroniseringen, kan du vänta några minuter och sedan försöka igen. Om synkroniseringen inte startar på en gång, är nätverket förmodligen ansträngt och det kan ta någon minut innan datorn ansluts till nätverket.
- Kontrollera att rätt drivrutiner för ditt kort är installerade i datorn. Mer information finns i handboken till nätverkskortet.
- Verifiera hos n\u00e4tverksadministrat\u00f6ren att ditt anv\u00e4ndarnamn och l\u00f6senord \u00e4r korrekt.
- Verifiera hos n\u00e4tverksadministrat\u00f6ren att det n\u00e4tverk du f\u00f6rs\u00f6ker ansluta dig till \u00e4r tillg\u00e4ngligt eller f\u00f6rs\u00f6k ansluta dig fr\u00e4n en annan dator.

 Du kan inte ansluta datorn till ett nätverk till vilket en annan dator med samma namn redan är ansluten. I så fall måste du ändra din dators namn. Tryck på Settings på Start-menyn. Tryck på About på fliken System och tryck sedan på fliken Device ID.

### Problem med kabel och hållare

Följande lösningar kan hjälpa dig om du får problem med anslutning till den stationära PC:n. Ytterligare felsökningsinformation finns i hjälpfunktionen i Connections på HP Jornada och i hjälpfunktionen i ActiveSync Help på den stationära datorn.

- Kontrollera att datorn är startad.
- Om ett modem eller Ethernet-kort sitter i datorn, ska du ta ut det.
- Kontrollera att det inte finns några andra aktiva anslutningar i datorn.
   Tryck på Today på Start-menyn. Tryck på eller längst ned på skärmen och tryck sedan på Disconnect.
- Kontrollera att kabeln sitter säkert i COM-porten på baksidan av den stationära datorn. Använd den medföljande kabeln utan extrakablar och förlängningar.
- Sätt in den andra änden av kabeln ordentligt i rätt port på fickdatorn. Om du använder en hållare, ska du trycka fast datorn ordentligt i den.

## Bildskärmsproblem

Om du får svårt att se data på HP Jornadas skärm, kan du prova följande förslag.

### Skärmen är blank

Gör så här om skärmen förblir mörk eller om datorn inte ger respons när du trycker på strömbrytaren (utan att hålla kvar):

- Tryck på indikatorknappen så att du ser om bildskärmen är startad.
- Ställ in bildskärmens kontrast och ljusstyrka. På vissa datorer kan skärmen bli så mörk eller ljus att den ser ut att vara avstängd. (Se "Ändra inställningar" i kapitel 5.)
- Återställ datorn. Efter en återställning förblir skärmen blank i ungefär 3 sekunder från och med att du trycker på strömbrytaren.
- Ladda batteriet genom att ansluta datorn till nätström.

## Skärmen är mörk

Om HP Jornadas skärm långvarigt utsätts för direkt solljus kan den tillfälligt mörkna. Detta är normalt för LCD-skärmar och är inte en bestående förändring.

## Svårt att se i solsken eller mörka rum

Använd HP settings för att justera kontrasten och ljusstyrkan. (Se "Ändra inställningar" i kapitel 5.) I mycket starkt ljus bör du använda profilen **Outdoor** i HP settings. I mycket svagt ljus bör du välja profilen **Low Power**. I ett mörkt rum kanske du också måste kontrollera att bakgrundsbelysningen är tänd och/eller placera en lampa så att ljuset faller direkt på skärmen.

## Svårt att läsa på skärmen

Om det är svårt att läsa ett dokument i Notes, kan du prova med att ändra storleken på vyn. Tryck på ett procenttal för zoomning på menyn **Tools**. I Pocket Word och Pocket Excel, trycker du på **Zoom** på **View**-menyn och väljer sedan ett procenttal. I Pocket Internet Explorer trycker du på **Text Size** på **View**-menyn och väljer sedan en storlek.

Om du får problem med att läsa Pocket Outlook-data, kan du prova med att förstora skärmfonten. Om du vill göra det i Calendar, Tasks eller Contacts trycker du på **Tools** och sedan på **Options** och väljer därefter **Use large font**.

## 10 | Support och service

## Webbplats

På vår webbplats hittar du produktinformation och tips och råd om hur du utnyttjar HP Jornada maximalt. HP tillhandahåller denna tjänst utan kostnad, du betalar endast för samtalskostnader och Internet-abonnemang. Du kopplar upp dig mot webbplatsen från en dator via Internet genom att gå till www.hp.com/jornada.

## Kundsupport

Om du har frågor som inte besvaras i den här användarhandboken eller på webbplatsen (se innehållsförteckningen och sakregistret), kan du ta kontakt med Hewlett-Packards världsomspännande centra för support och service för handdatorer på telefonnumren i följande tabell.

Om datorn behöver service ska du ta kontakt med Hewlett-Packard för att få serviceinformation, leveransanvisningar och uppgifter om kostnader för service utanför garantin innan du skickar datorn till HP för reparation.

I länder som inte finns med i tabellen kontaktar du en HP-auktoriserad återförsäljare eller d:o försäljningskontor.

#### **Service**

Diagnostikanvisningar och övrig serviceinformation kan du få på något av de telefonnummer för teknisk support som står nedan. Lämna inte in datorn för service utan att först kontakta ett Hewlett-Packard-kontor. Om datorn omfattas av garantiservice, kommer du att bli ombedd att uppvisa ett daterat inköpsbevis. I länder som inte finns med i tabellen kontaktar du en HP-auktoriserad återförsäljare eller d:o försäljningskontor.

Innan du kontaktar oss för hjälp bör du göra följande:

- 1. Läs bruksanvisningen.
- 2. Ha följande information om produkten till hands:
  - ModelInummer
  - Serienummer
  - Inköpsdatum

- Ha produkten till hands och se till att den är redo att användas.
   Supportpersonalen kan be dig köra tester och utföra andra åtgärder.
- 4. Organisera frågan eller problemet. Ju mer detaljerad information du kan lämna, desto snabbare kan supportpersonalen hjälpa dig.

### Kontakta Hewlett-Packard

Vi tar fullt ansvar för produkten, från försäljning till service. Du har tillgång till vårt världsomspännande nätverk för kundsupport med personlig telefonservice om du skulle behöva det.

Land	Telefonnummer
Argentina	
Buenos Aires	54-11-4778-8380
Övriga landet	0810-555-5520
	ank. 4778/8380
Australien	61-3-88778000
Österrike	43-711-4201080
Belgien (flamländska)	32-2-6268806
Belgien (franska)	32-2-6268807
Brasilien	
Sao Paulo	11-3747-7799
Övriga landet	0800-157751
Kanada	1-905-2064663
Chile	56-800-360999
Kina	86-10-65645959
Tjeckien	420-2-61307310
Danmark	45-39-294099
Finland	358-20347288
Frankrike	33-1-43623434
Tyskland	49-1-805258143
Grekland	30-1-6896411
Hongkong	800-967729
·	·

Land	Telefonnummer
Ungern	36-1-3430310
Indien	91-11-6826035
Indonesien	62-21-3503408
Irland	353-1-6625525
Israel	972-9-9524848
Italien	39-2-26410350
Japan	81-3-33358333
Korea	82-2-32700700
Malaysia	60-03-2952566
Mexico	
Mexico City	52-58-9922
Övriga landet	01-800-4720684
Nederländerna	31-20-6068751
Nya Zeeland	64-9-3566640
Norge	47-22-116299
Filippinerna	63-2-8673551
Polen	48-22-8659999
Portugal	351-13180065
Ryssland	7-095-9169821
Singapore	65-2725300
Sydafrika	27-11-8061030
Spanien	34-91-7820109
Sverige	46-8-6192170
Schweiz (tyska)	41-1-4332728
Schweiz (franska)	41-1-4332729
Taiwan	886-2-27170055
Thailand	66-2-6614000

Land	Telefonnummer
Turkiet	90-212-2245925
Storbritannien	44-870-6083003
USA	
Information före försäljning	1-800-4431254 (avgiftsfritt, utan telefonist)
Support och service	1-970-635-1000 handdatorer (samtalsavgift tillkommer)
Venezuela	
Caracas	207-8488
Övriga landet	800-47-777
Vietnam	84-0-88234530

Alla Customer Care Centers har öppet under kontorstid. Information före försäljning kan fås i USA 24 timmar om dygnet, 7 dagar i veckan. Support och service kan fås i USA från 05.00 till 17.00, Pacific Time, måndag till fredag.

## Garanti

Viktigt: Detta är dina avtalsvillkor för hårdvarugarantin. Läs dem noggrant.

Garantivillkoren kan vara annorlunda i ditt land. Om så är fallet kan en HP-auktoriserad återförsäljare eller Hewlett-Packards försäljnings- och servicekontor ge dig mer information.

## Ett års begränsad hårdvarugaranti

Hewlett-Packard (HP) garanterar att denna hårdvaruprodukt inte är behäftad med material- eller tillverkningsfel under ett år fr o m det inköpsdatum som framgår av slutanvändarens inköpsbevis.

Om ett sådant fel anmäls till HP före garantitidens utgång, är HP skyldigt att reparera produkten eller, efter egen bedömning, ersätta den.

Om HP inte inom rimlig tid kan reparera eller ersätta en defekt produkt där felet omfattas av HP:s garanti, äger kunden rätt till återbetalning av köpesumman mot att denna returnerar produkten.

### Begränsningar i garantin

Garantin omfattar inte fel som uppstått pga (a) missbruk, (b) otillåten modifiering, (c) öppnande av datorn i annat syfte än att utföra en officiell uppgradering med HP:s uppgraderingssats, (d) användning eller förvaring i en omgivning som inte stämmer överens med specifikationerna för produkten, (e) skador som uppstått under resa, (f) felaktigt underhåll eller (g) användning av programvara, tillbehör, media, reservdelar, förbrukningsartiklar eller andra artiklar som inte är avsedda för användning med produkten.

HP lämnar ingen övrig garanti, skriftlig eller muntlig, för denna produkt.

Eventuella underförstådda garantier beträffande säljbarhet eller lämplighet för ett visst ändamål begränsas till den ettåriga giltighetstiden för denna skriftliga garanti.

I vissa länder är frånsägelser och begränsningar i garantin inte tillåtna, varför ovanstående frånsägelser och begränsningar kanske inte gäller kunden.

Denna garanti ger kunden specifika lagliga rättigheter. Beroende på i vilket land kunden bor kan denne även ha andra rättigheter.

## Begränsning av ansvar och ersättningsskyldighet

Kunden kan endast få den kompensation som beskrivs ovan.

Förutom vad som anges ovan kan HP aldrig göras ansvarigt för indirekta, direkta, speciella eller tillfälliga skador eller följdskador (inklusive förlorad vinst) oavsett om garanti, kontrakt eller andra juridiska omständigheter åberopas.

I vissa länder är frånsägelser och begränsningar i garantin inte tillåtna, varför ovanstående frånsägelser och begränsningar kanske inte gäller kunden.

#### S k consumer transactions i Australien, Nya Zeeland och Storbritannien

Ovanstående begränsningar och avståndstaganden gäller ej och påverkar ej konsumentens lagstadgade rättigheter vid konsumenttransaktioner i Australien, Nya Zeeland och Storbritannien.

#### För konsumenter i Australien

Ovanstående garantivillkor och eventuella andra garantier som medföljer denna produkt utesluter inte, begränsar inte och ändrar inte de rättigheter som stadgas i Trade Practices Act 1974, förutom i den omfattning detta är enligt lag tillåtet, och ej heller någon motsvarande statlig eller territoriell lagstiftning som kan tillämpas på ditt köp av denna produkt. Om du har några frågor angående dina rättigheter är du välkommen att kontakta Hewlett-Packard Customer Care Center på 61-3-88778000.

### För konsumenter i Nya Zeeland

Ovanstående garantivillkor och eventuella andra garantier som medföljer denna produkt utesluter inte, begränsar inte och ändrar inte de rättigheter som stadgas i Consumer Guarantees Act 1993 , förutom i den omfattning detta är enligt lag tillåtet, och som kan tillämpas på ditt köp av denna produkt. Om du har några frågor angående dina rättigheter är du välkommen att kontakta Hewlett-Packard End User Support på 0800-733547.

# HPs licensavtal och garantivillkor för programvara

Denna HP-produkt är utrustad med förinstallerade program. Läs noga igenom HPs licensavtal för programvara innan du fortsätter.

Viktigt: Läs noga igenom villkoren i licensavtalet och garantin innan du börjar använda utrustningen. Programrättigheterna ges på licens, och säljs inte. HP eller dess licensgivare behåller all upphovsrätt till programvaran och du ges vissa rättigheter att använda den under förusättning att du går med på villkoren i detta licensavtal. Licens att använda programvaran upplåts endast under förutsättning att du går med på samtliga villkor i licensavtalet. Genom att ta utrustningen i bruk anses du ha accepterat villkoren i licensavtalet. Om du däremot inte samtycker till villkoren i licensavtalet ska du omgående returnera hela paketet för att erhålla full återbetalning.

#### HPs licensavtal för programvara

HPs licensavtal för programvara gäller användningen av all programvara som levererats till dig, kunden, som en del av denna HP-produkt, med undantag för programvara från Microsoft. Licens för användning av produkter från Microsoft upplåts enligt villkoren i Microsoft End User License Agreement (EULA), som finns med i Microsofts dokumentation. Eventuella garantivillkor från tillverkare av eventuell programvara från tredje part och som kan finnas tillgänglig online eller i dokumentation eller annat material som ingår i produktförpackningen gäller för användningen av detta tredjepartsprogram.

Följande villkor gäller för användningen av programvaran:

#### Användning

Du får endast använda programvaran på en dator. Det är inte tillåtet att omkonstruera, assemblera eller dekompilera programvaran.

Transaktioner i EU:s medlemsländer: Förbudet mot dekompilering är underställt direktiv 91/250/EEC.

#### Kopior och anpassningar

Du får endast kopiera eller anpassa programvaran för (a) lagringsändamål eller (b) då kopiering eller anpassning är nödvändig för att programmet ska kunna användas på en dator, under förutsättning att kopiorna eller anpassningarna inte används för något annat ändamål.

Du har inga andra rättigheter såvida du inte skaffar en giltig licens för kopiering, vilken kan köpas från HP för vissa program.

Du samtycker till att ingen garanti, kostnadsfri installation eller kostnadsfri utbildning tillhandahålls av HP för eventuella kopior eller anpassningar som du gjort.

Alla kopior och anpassningar av programvaran måste vara försedda med samma copyright-information som finns i eller på originalet.

#### Äganderätt

Du godtar att du inte har annan äganderätt till programvaran än rätten till de fysiska medierna. Du godtar och är införstådd med att leverantören har copyright till programvaran och att denna är upphovsrättsligt skyddad. Du godtar och är införstådd med att programvaran eller delar av den kan ha utvecklats av en tredjepartsleverantör som är omnämnd i den copyright-text som medföljer programvaran, och att denna leverantör äger rätt att hålla kunden ansvarig för eventuella intrång i upphovsrätten eller handlande i strid mot villkoren i detta licensavtal.

#### Överlåtelse av programvarurättigheter

Du kan överlåta programvarurättigheter till tredje part enbart som en del av en överlåtelse av samtliga rättigheter och endast om tredje part i förväg godkänner villkoren i detta licensavtal. Vid sådan överlåtelse godtar du att dina programvarurättigheter upphör i samband med överlåtelsen. Du ska då förstöra dina kopior och anpassningar eller överlåta dem på tredje part. Vid överlåtelse till en statlig myndighet eller instans i USA eller till en underleverantör i samband med ett kontrakt med en sådan myndighet eller instans kräver HP först ett skriftligt godkännande av licensavtalet.

#### Vidarelicensiering och distribution

Du har ej rätt att vidarelicensiera programvaran eller distribuera kopior eller anpassningar av den till allmänheten på fysiska media eller via telekommunikation utan skriftligt tillstånd från HP.

#### Uppsägning

HP äger rätt att säga upp detta avtal om kunden inte uppfyller avtalsvillkoren, under förutsättning att HP bett kunden att åtgärda missförhållandena samt att denne ej gjort detta inom trettio (30) dagar från uppmaningen.

#### Uppdateringar och uppgraderingar

Du samtycker till att programvaran inte inkluderar uppgraderingar och uppgraderingar som kan finnas tillgängliga från HP under ett separat supportavtal.

#### Exportbestämmelser

Du förbinder dig att inte exportera eller vidareexportera programvaran eller en kopia eller anpassning av denna i strid mot den amerikanska exportlagstiftningen eller andra tillämpliga bestämmelser.

#### Bestämmelser för amerikanska myndigheter

Programvaran och dokumentationen har utvecklats helt och hållet med privata medel. De levereras och licensieras som "commercial computer software" enligt definitionen i DFARS 252.227-7013 (okt 1988), DFARS 252.211-7015 (May 1991) eller DFARS 252.227-7014 (jun 1995), som "commercial item" enligt definitionen i FAR 2.101 (a), eller som "Restricted computer software" enligt definitionen i FAR 52.227-19 (jun 1987) (eller annan motsvarande regel eller kontraktsklausul), beroende på vad som är tillämpligt. Detta är de enda rättigheter du har för sådan programvara och dokumentation enligt tillämplig FAR- eller DFARS-klausul eller HPs standardprogramvaruavtal för den berörda produkten.

#### HPs begränsade programvarugaranti

Viktigt: Denna begränsade garanti gäller alla program som levereras till kunden som en del av HP-produkten, inklusive eventuell operativsystemprogramvara. Eventuella garantivillkor från tillverkare av eventuell programvara från tredje part och som kan finnas tillgänglig online eller i dokumentation eller annat material som ingår i produktförpackningen gäller före HP:s begränsade programvarugaranti när det gäller användningen av detta tredjepartsprogram.

#### Nittio dagars begränsad programvarugaranti

HP ger NITTIO (90) DAGARS garanti fr o m inköpsdatumet för att programvaran kommer att exekvera sina programinstruktioner när alla filer är korrekt installerade. HP garanterar inte att programvaran fungerar utan avbrott eller felfritt. I händelse av att programvaran misslyckas med att exekvera programinstruktionerna under garantitiden kommer HP att byta ut den eller återbetala köpsumman. Returnera programmedierna till HP för utbyte. Om HP inte kan ersätta programmedia inom rimlig tid, har kunden rätt till kompensation motsvarande inköpspriset under förutsättning att produkten och alla kopior returneras.

#### Uttagbara media (om sådana medföljer)

HP garanterar att de uttagbara medierna, om sådan medföljer, på vilka denna produkt har spelats in, inte är behäftade med material- eller tillverkningsfel och fungerar korrekt vid normal användning i NITTIO (90) DAGAR från inköpsdatumet. Om medierna visar sig vara defekta under garantitiden, har kunden rätt att få dem ersatta eller erhålla en återbetalning. Returnera programmedierna till HP för utbyte. Om HP inte kan ersätta medierna inom rimlig tid, har kunden rätt till kompensation motsvarande inköpspriset under förutsättning att denne förstör alla kopior av programmet som finns på ej uttagbara media.

#### Garantianspråk

Du måste skriftligen meddela HP om eventuella garantianspråk senast trettio (30) dagar efter garantitidens utgång.

#### Begränsningar i garantin

HP lämnar ingen övrig garanti, skriftlig eller muntlig, för denna produkt.

Eventuella underförstådda garantier om säljbarhet eller lämplighet för ett visst ändamål begränsas till de 90 dagar denna skriftliga garanti gäller. I vissa länder är frånsägelser och begränsningar i garantin inte tillåtna, varför ovanstående frånsägelser och begränsningar kanske inte gäller kunden. Denna garanti ger kunden specifika lagliga rättigheter. Beroende på i vilket land kunden bor kan denne även ha andra rättigheter.

#### Begränsning av ansvar och ersättningsskyldighet

DU KAN ENDAST FÅ DEN KOMPENSATION SOM BESKRIVS OVAN. HP KAN ALDRIG GÖRAS ANSVARIGT FÖR DIREKTA, INDIREKTA, SPECIELLA ELLER TILLFÄLLIGA SKADOR ELLER FÖLJDSKADOR (INKLUSIVE FÖRLORAD VINST) OAVSETT OM GARANTI, KONTRAKT ELLER ANDRA JURIDISKA OMSTÄNDIGHETER ÅBEROPAS. I vissa länder är frånsägelser och begränsningar i garantin inte tillåtna, varför ovanstående frånsägelser och begränsningar kanske inte gäller kunden.

Under inga omständigheter är HP skyldigt att betala tillbaka mer än inköpspriset för programvaran och/eller produkten. De ovan angivna begränsningarna gäller oavsett du godtar programvaran eller ej.

Så kallade consumer transactions i Australien och Storbritannien: Avståndstaganden och begränsningar i detta dokument gäller ej och påverkar ej konsumentens lagstadgade rättigheter.

## **Ordlista**

**CompactFlash.** Uttagbara media för minneskort med hög prestanda och annan kringutrustning såsom modem och nätverksgränssnittskort.

**Direktanslutning.** En förbindelse mellan HP Jornada och en annan dator via synkkabel eller IR-port.

**Distansanslutning.** En förbindelse mellan din HP Jornada och en fjärrdator eller server.

**DNS (Domain Name System).** En Internet-tjänst som översätter domännamn till IP-adresser. Domännamnet www.jornada.com skulle t ex kunna översättas till 198.125.247.4.

**Drivrutin.** Ett styrprogram som gör att en dator kan fungera tillsammans med en specifik enhet eller kringenhet.

**Fjärranslutning.** En modemanslutning mellan HP Jornada och en annan dator. Du kan upprätta en fjärranslutning till en Internet-leverantör, ett nätverk eller ett modem som är anslutet till en PC.

**Förbindelse (partnership).** En etablerad förbindelse mellan din HP Jornada och din PC som används i syfte att synkronisera och överföra data.

**Hållare.** För bordsplacering av HP Jornada med direktanslutning till en stationär PC. Hållaren förblir ansluten till den stationära PC:n även då du tar ur HP Jornada.

**IMAP4 (Internet Messaging Access Protocol v4).** Ett protokoll som tillåter en dator att ta emot meddelanden från en postserver.

**Infraröd port.** En kommunikationsport som använder optiska (infraröda) signaler istället för kablar för att överföra data.

**Internet.** Ett världsomspännande nätverk av datorer som erbjuder tjänster som t ex e-post, Worldwide Web, FTP, Usenet och annat.

**Intranät.** Ett nätverk som erbjuder liknande tjänster som Internet, men som vanligen bara kan nås av användare inom ett visst företag eller en organisation.

**IP** (Internet Protocol). Standard som används för överföring av s k informationspaket via Internet.

IrDA (Infrared Data Association-protokoll). En vedertagen standard för infraröd kommunikation mellan datorer och andra kringenheter eller enheter.

**ISP (Internet Service Provider, Internet-leverantör).** Ett kommersiellt företag som tillhandahåller Internet-åtkomst för enskilda och företag, vanligen mot en avgift.

**LAN** (lokalt nätverk). En grupp datorer, vanligen placerade i närheten av varandra (antingen i samma byggnad eller i närliggande byggnader), som är sammanlänkade så att de kan dela filer och utbyta data.

**Modem.** En kommunikationsenhet som gör så att en dator kan överföra data via telefonledningar.

**NIC (Network Interface Card).** Ett nätverksgränssnittskort (NIC) är ett kort installerat i en dator som gör att datorn kan anslutas till ett nätverk. Ett nätverksgränssnittskort kan tillhandahålla en dedikerad heltidsanslutning till ett nätverk.

**Nätadapter.** Extern strömförsörjningsenhet som konverterar växelström från ett vanligt eluttag till den lågspännings likström som krävs för att driva HP Jornada.

Penna. En penna som används för navigering på en pekskärm.

**Pekskärm.** En pekkänslig skärm som gör att du kan öppna filer, starta program och välja text genom att röra vid skärmen eller trycka på den med pennan.

**PIM (Personal Information Manager).** Ett eller flera tillämpningsprogram som organiserar informatio som t ex adresser, bokningar och noteringar.

**POP3 (Post Office Protocol v3).** Ett protokoll som tillåter en dator att ta emot meddelanden från en postserver.

**PPP (Point-to-Point Protocol).** Den metod som HP Jornada standardmässigt använder för att kommunicera med en Internet-leverantörs nätverksserver.

**Proxy-server.** En server som är placerad mellan en klientdator eller webbläsare och Internet. En proxy-server garanterar säkerhet genom att filtrera förfrågningar och kan förbättra prestandan genom att lagra lokala kopior av begärd information.

**RAM (Random Access Memory).** Icke permanent minne där man kan lagra och läsa data. Data som är lagrade i RAM finns bara kvar så länge det finns strömförsörjning.

**ROM (Read-Only Memory).** En minneskrets där program och data installeras permanent. Data i ROM kan inte modifieras eller raderas.

**Seriell anslutning.** En kabelförbindelse mellan HP Jornada och en seriell port (COM-port) på en stationär PC.

**SLIP (Serial Line Internet Protocol).** En metod för anslutning till Internet. Liknar PPP, men är äldre och enklare.

**SMTP (Simplified Mail Transport Protocol).** Protokoll för sändning av epostmeddelanden mellan datorer via Internet.

**Synkronisering.** Processen att jämföra filer eller data på två dator i syfte att kontrollera att de innehåller exakt samma information.

**Säkerhetskopiering.** En kopia av dina HP Jornada-filer och -data som sparas på din stationära PC eller på ett PC Card-kort.

Återställning. Processen att starta om HP Jornada och åter initiera operativsystemet. Vid återställning raderas alla data i öppna dokument som inte sparats, men de data som redan sparats behålls.

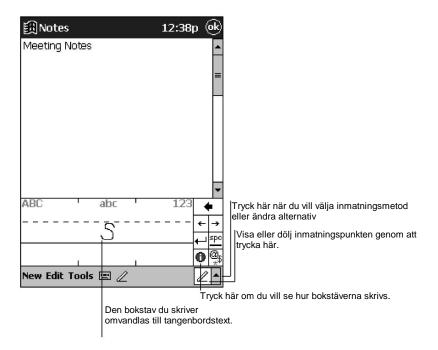
Återställning av data. Att återställa enheten till den status den hade vid den senaste säkerhetskopieringen. Detta omfattar kopiering av den säkerhetskopierade informationen till HP Jornada.

## Bilaga A Teckenigenkänning

Tack vare funktionen för teckenigenkänning kan du skriva tecken direkt på HP Jornada-skärmen med den speciella pennan, precis som på ett papper. Tecknen du skriver omvandlas till tangentbordstext. Du kan skriva text på detta sätt i vilket sammanhang som helst, t ex om du vill göra en anteckning eller fylla i fält i en dialogruta.

Enligt grundinställningen omvandlar funktionen för teckenigenkänning det du skriver till gemena (små) bokstäver (Jot-kompatibelt läge). I detta läge skriver du gemena bokstäver. I slutet av den här bilagan finner du exempel på hur du ska skriva tecknen i gement läge. Du kan även välja att skriva versaler (Graffiti-kompatibelt läge). I detta läge skriver du versaler (stora bokstäver). Om du föredrar att skriva versaler ska du trycka på **Uppercase Mode** under **Options** i menyn för inmatningsmetod (input method). Om den text du skrivit omvandlas till små eller stora bokstäver beror på var på inmatningspanelen du skrev den och inte på vilket läge du valt.

Inmatningspanelen för teckenigenkänning är indelad i tre skrivområden. Bokstäver som skrivs i det vänstra området (märkt **ABC**) omvandlas till versaler medan bokstäver som skrivs i området i mitten (märkt **abc**) omvandlas till gemener. Det högra området (märkt **123**) använder du för att skriva siffror, symboler, specialtecken och interpunktionstecken.



I nedanstående illustration ser du vissa av de tecken du kan skriva i gement läge (punkten vid varje tecken representerar startpunkten när du skriver). Glöm inte att även om du skriver en bokstav gement, kan texten ändå visas versalt beroende på i vilket område du skriver den. Om du t ex skriver ett gement "a" i **ABC**-området visas ett versalt "A" på skärmen.

Om du vill veta mer om hur man använder funktionen för teckenigenkänning och se exempel på alla tecken, trycker du på på inmatningspanelen för teckenigenkänning.

## Bilaga B Migrering av data från andra enheter

## Överföring av data från en fick- eller handdator

Om du använder en fick- eller handdator med Windows-operativsystem kan du överföra data till din HP Jornada. Om du har offline-mappar i Inbox på fick- eller handdatorn som innehåller e-postmeddelanden som du vill överföra till din HP Jornada, måste du följa den procedur som beskrivs nedan.

#### Överför data från en annan handdator med Windows

- 1. Installera Microsoft ActiveSync 3.1 på din stationära PC. Om du vill veta mer om hur du installerar ActiveSync, se häftet *Getting Started with Microsoft ActiveSync.*
- 2. Synkronisera handdatorn med din stationära PC så att informationen på den stationära PC:n är aktuell.
- 3. Om du har filer på handdatorn som du vill överföra, t ex Note Takeranteckningar eller inspelningar, inaktiverar du konvertering av filer under ActiveSync-inställningarna så att filerna behåller samma format som på handdatorn, och använder ActiveSync Explorer för att kopiera filerna till den stationära PC:n. Om du vill ha specifika instruktioner, se ActiveSync Help på den stationära PC:n.
- Synkronisera din HP Jornada med den stationära PC:n. Därmed uppdateras HP Jornada med aktuella data från den stationära PC:n.
- Installera om programmen. Vänd dig till programförsäljarna och ta reda på om det finns nya versioner som är optimerade för HP Jornada fick-PC.
- 6. Använd ActiveSync Explorer och kopiera de filer som du överförde till den stationära PC:n i steg 3 till HP Jornada.
- 7. Aktivera på nytt funktionen för konvertering av filer i ActiveSync.
- 8. Ange inställningar och anslutningsinformation på HP Jornada.

#### Överför offline-mappar

- Anslut din fick- eller handdator till den stationära PC:n och klicka sedan på Windows CE Inbox Transfer på menyn Tools i Microsoft Outlook.
- 2. Välj Copy or move selected messages to your desktop computer, och klicka sedan på knappen Browse.
- Välj den offline-mapp som innehåller de meddelanden du vill föra över till den stationära PC:n. Tryck sedan på OK.
- 4. Tryck på Transfer-knappen och välj den mapp du vill överföra meddelanden till, eller klicka på **New Folder** om du vill skapa en ny mapp. Tryck på **OK** så meddelandena överförs. Nu måste du överföra meddelandena från den stationära PC:n till HP Jornada.
- Gå till Inbox på HP Jornada, tryck på Tools och tryck sedan på New Folder så att en mapp för de meddelanden som du ska överföra skapas.
- Gå till Outlook på den stationära PC:n och välj de meddelanden du vill överföra.
- Anslut HP Jornada till den stationära PC:n och klicka sedan på Windows CE Inbox Transfer på menyn Tools i Outlook.
- 8. Välj **Copy selected messages to your mobile device** och tryck sedan på knappen Browse.
- Välj den offline-mapp till vilken du vill överföra meddelandena och tryck på OK.
- Tryck på Transfer-knappen. De valda meddelandena flyttas till HP Jornada.

## Migrera data från Palm-datorer

### Migrera data från Palm III och nyare produkter

Handdatorerna i serierna Palm V<sup>™</sup> och Palm III<sup>™</sup> kan synkronisera data med Microsoft Outlook 97/98. Från MS Outlook kan du sedan synkronisera data med HP Jornada via ActiveSync. Du använder PocketMirror® från Chapura<sup>™</sup> (ingår i programvaran Palm<sup>™</sup> Desktop Organizer) för att synkronsera data mellan din Palm-datorn och Microsoft Outlook.

För att kunna använda Chapuras PocketMirror-kanal ska du först installera det Palm Desktop™-program som medföljer Palm IIIx™ och Palm V™. Om du väljer att synkronisera med Microsoft Outlook, installeras PocketMirror tillsammans med Palm Desktop-programvaran. För ytterligare information, gå till Palms webbplats vid www.palm.com.

## Migrera data från äldre Palm-datorer

Om du vill använda PocketMirror för att synkronisera din PalmPilot- eller Pilotdator med Microsoft Outlook, måste du köpa den kommersiella versionen av programmet från Chapura, tillverkaren av PocketMirror. Kontakta Chapura direkt.

## Sakregister

A	C
ActiveSync2, 7, 29, 30, 36, 41, 95, 100, 123 installera30 systemkrav30	Calendar .3, 4, 5, 15, 23, 25, 37, 40, 41, 43, 75, 76, 77, 81, 82, 104 Calendar, snabbvalsknapp
ActiveSync CD-ROM 6, 7, 30, 31, 88, 89 ActiveSync-CD-ROM	installera
ansluta       34         med hållare	Socket Low Power Ethernet-kort .46 CompactFlash-kortplats11, 47, 94 Contacts .3, 4, 5, 15, 23, 25, 37, 40, 41, 43, 75, 77, 78, 81, 82, 104 Contacts, snabbvalsknapp15
via LAN38, 39 anslutning	D
felsökning av anslutningar       103         infraröd       35, 48         till fjärrdator       45         till Internet       45, 48         till nätverk       102	dataöverföring från handdatorer 123 DC-uttag
AudiblePlayer	e-böcker
Backlight, kontrollpanel	installera e-posttjänst

enklare problem98	
fjärranslutningar101	
infraröd anslutning102	IMAP4-protokoll48, 57, 60, 11
nätverksanslutningar102	Inbox5, 37, 50, 55, 56, 57, 58, 59, 60
File Explorer27, 71, 73, 101	75, 77, 123, 124
filer	mappar6
konvertering40	Inbox, synkronisering5
överföring39, 40	indikatorlampa103
fjärranslutning	information
koppla ned19	ägare67, 68
fodral16	mata in20, 8
formatmallar	överföra81, 82
Pocket Excel85	informationsutbyte
Pocket Word84	infraröd port11, 8
funktionsknapp10, 25, 68	infrarött modem4
förbindelse	inmatningspanel2
New Partnership Wizard36	inspelning
upprätta36	röstmeddelanden1
förbindelser	inspelning
flera36	röstmeddelanden. 15, 20, 25, 77, 78
förflyttning16	80, 81, 84, 85
	skicka2
G	spela upp2
3	inspelningsformat26, 31, 8
garanti	inspelningsknapp 10, 15, 25, 66, 6
hårdvara109	desaktivera1
programvara111	installera program5, 72
GSM-filer26	Internet
	Pocket Internet Explorer5
Н	surfa på webben5
	Internet-leverantör
hitta information27	koppla upp via4
HP backup4, 40, 41, 42, 43, 97, 100	intranät
HP Dynamic Voice26	ISPSe Internet-leverantö
installera31	
HP game buttons4, 19, 68, 69	K
HP home menu 4, 13, 17, 18, 64, 70,	
71	kanalerSe mobila favorite
HP home menu, snabbvalsknapp 15	AvantGo52
HP info exchange4, 81, 82	mobila31, 45, 5
HP Jornada CD-ROM 2, 6, 7, 87, 88	synkronisera52
HP security	visa5
HP settings 4, 13, 14, 15, 62, 64, 65,	klocka1
99, 103, 104	kommandorad19
HP task switcher 4, 17, 18, 19, 41, 42,	kontakta HP10
43, 63, 64, 96, 99	kontrast
HPC Notes6	kontrollpanel, Power14, 18
HPs snabbvalsknappar10, 11, 15, 68	konvertering
hållare33	filer4
högtalare 10, 19, 65	koppla ned fjärranslutning1
stänga av64	koppla upp
volym4, 64, 65	mot Internet4
	kundservice Se teknisk suppor

I	mobila kanaler52. Se kanaler
L	Mobile Favorites31, 53
laddaSe ström	Mobile Voice26
laddningSe ström	mobiltelefon47
lägga till program5, 72	modem
lagringsminne 18, 26, 27, 55, 63, 73,	CompactFlash-kort46
88, 89	infrarött47
LAN31, 38, 116	installera46
larm14	koppla ned19
Ilicensavtal för programvara111	möten, boka77
ljudfiler	MP3-filer5, 6, 86
format5, 86	MusicMatch JukeBox6, 87
lagring på CompactFlash-kort 89	musik Se ljudfiler
packaged content88	
skapa87, 88	N
spela86, 88	
ljusstyrka Se bildskärm	navigeringsfältet18
läsare, webbSe Pocket Internet	New Partnership Wizard36
Explorer	NICSe nätverksgränssnittskort
lösenord	Notes 3, 5, 23, 25, 27, 68, 75, 77, 78,
för anteckningar6	80, 82, 104
för backup-filer40	nätadapter2, 12, 34, 116
för e-post48, 57	nätverk
för ett nätverk102	nätverksgränssnittskort 46, 49,
för HP Jornada66, 67	50, 93, 102, 116
fördröjning67	
huvud 66, 67	0
lösenordsfråga67	
för Internet	OmniSolve3, 5, 83, 90
för nätverk	online-hjälp2, 7, 8, 49, 50, 83, 90
för Pocket Excel-arbetsböcker86	
glömma66, 97	Р
radera67	
	Palm-datorer, migrera data 124, 125
M	Palm-enheter
	migrera data124
mata in information20, 84	PCM-filer26
Media Player Se Windows Media	pekskärm10
Player	kalibrera
Microsoft ActiveSync Se ActiveSync	rengöra11
Microsoft Exchange	penna92
Microsoft Outlook 31, 37, 39, 55, 56,	använda16
75, 100, 124, 125	kalibrera
Microsoft Pocket Outlook Se Inbox,	personal information manager4, 37,
Contacts, Calendar eller Tasks	38, 39, 40, 41, 42, 43, 81, 82, 116
Microsoft Reader	PIMSe personal information manager
mikrofon	Playlist Manager88
minne hantera63	Pocket Excel3, 5, 83, 85, 86, 104
	formatmallar
lagring . 18, 26, 27, 55, 63, 73, 88, 89	Pocket Internet Explorer 5, 50, 51, 52, 104
program	Pocket Outlook81, 82
mobila favoriter	Pocket Word3, 5, 23, 83, 84, 85, 104
1110011a 1av011t61	1 JUNUL VV OIU J, J, ZJ, OJ, O4, O3, 104

POP3-protokoll48, 57, 60, 116	indikatorlampor62
postSe e-post	ladda14, 19, 62
Power, kontrollpanel62, 65	normal förbrukning62
profiler	spara62
inställningar99	varningar om svag laddning62
settings64, 65	strömbrytare 10, 14, 16, 98, 99, 100
spel 4, 68, 69	strömförsörjning62
program	surfa
associera med hårdvaruknapp 68	på webben50, 51
avsluta63	synkkabel33
byta17	synkronisera7
HP4	synkronisering 36, 37, 55, 56, 115
installera5, 72	Inbox56
Microsoft5	kanaler52
stänga63	konflikter38
ta bort4, 5, 6, 8, 63, 73	på distans38, 39
tredjeparts5	systemkrav, ActiveSync 30 säkerhei
ytterligare5	
programminne	information om ägaren 67, 68
. •	•
påminnelselampa10, 14	logg
_	lösenord
R	säkerhetskopiera40, 41
11	återställa data42, 43
radiostörningar12	med ActiveSync40, 41
registrering13	med HP backup40, 41
rita på skärmen24, 85	till CompactFlash-kort41
röstmeddelandenSe inspelning	till stationär PC41
rulla	
hastighet68	T
räknare Se OmniSolve	•
	ta bort program4, 5, 6, 8, 73
S	tangentbord Se skärmens tangentbord
	Tasks 3, 4, 5, 15, 20, 23, 25, 37, 40,
seriell anslutning 2, 10, 33, 34, 38, 39,	41, 43, 75, 79, 81, 82, 104
92	Tasks, snabbvalsknapp15, 87
settings Se HP settings	teckenigenkänning 20, 21, 22, 23, 84,
skärm	119, 121
rengöra11	teknisk support3, 13, 105
skärmens tangentbord 20, 21	telefon
skärmskydd11, 92	mobil47
skriva direkt på skärmen119	temperatur 12
skriva på skärmen22, 23, 24, 84	tillbehör92
snabbmenyer20	Today-skärmen 4, 8, 17, 18, 19, 41, 42,
Socket Low Power Ethernet-kort 46	43, 62, 69, 96
söka27	
sökfunktion27	U
spel Se profiler, HP game buttons	U
Start-meny	uttag för stereohörlurar11
statusikoner19	
stoppa program63	\./
störningar	W
radio12	WAV-filer5, 86
ström	webb51

webben	med HP backup43 återställningsknapp11, 13, 96, 98
Windows Media Manager . 7, 87, 88, 89 Windows Media Player 5, 83, 86, 87	Ä
WMA-filer	ägare, information67, 68
Å	Ö
återställa96 fabriksinställningar97	överföra inspelningar31 överföring
från backup	filer